

Маладзечна, Вілейка, Смaргонь, Ашмянны, Валожын, Мядзел, Астравец, Мінск

24 - 30 кастрычніка
1997 года

РЭГІЯНАЛЬНАЯ газета

ЦАНА 2000 РУБ.

ІНФАРМАЦЫЙНА-РЭКЛАМНАЕ ВYДАННЕ



Конкурс "Фотамадэль рэгіёна"



ЭМА: Вілейка, 19 год, рост 170, вага 50; любіць муляцікі з Віні-Пухам і Карлсанам, увечары слухае спакойную музыку, расслабляецца; не любіць, калі яе злуюць, дакучаюць, не паважае рэзкіх людзей і кепскае надвор'е.
Фота Віктара ЧАПСКАГА.

Стрэлкі назад!

26 кастрычніка а 3-й гадзіне кожны з нас мусіць ажыццявіць пе-

раход на зімовы час. Для гэтага неабходна перавесці стрэлкі гадзіннікаў на 1 гадзіну назад.

Сям'я

Аптымісты з Кальчунаў

АШМЯНЫ. Святлана Сярпейка з вёскі Кальчуны свой першы верш напісала па-беларуску. Расіянка, маці пяцёх дзяцей наогул хоча дасканала вывучыць беларускую мову.

У дзіцячым садку яна працуе выхавальнікам. У групе і свае - 5-гадовыя блізнят Даша і Саша. 8-гадовыя блізнят Юзік і Андрэй - школьнікі. 12-

гадовы Сяргей ужо дапамагае па гаспадарцы. Бо бацька, што працуе на пемстанцыі, і маці позна прыходзяць, стомленыя. Летам Сяргей і Юзік пры-

Ветэран камуністычнай працы з Беларусі будзе скардзіцца ў Маскву

МАЛАДЗЕЧНА. Фіёне Рынкевіч 70 гадоў. 40 з іх адпрацавала санітаркай на "хуткай дапамозе". Яе, ударніка камуністычнай працы, ветэрана працы, узнагароджаную медалём, "дабіваюць" бытавыя ўмовы.

Дом па вуліцы Прытыцкага, 11 псуе знешні выгляд вуліцы. "Апошні з магіканаў" з'яўляецца адначасова помнікам і гісторыі, і бяздушша да простых смяротных. Калісьці, па



словах пенсіянеркі, у доме жылі кіруючыя работнікі банка. Сёння ў наяўнасці засталіся чацвёрта жыхароў (прапісана больш). Трое пенсіянераў (аднаго з іх, інваліда I групы забрала даглядаць у Мінск дач-

ка) і адзін працуючы.

Сама Фіёна Спірыдоўна ні дня тут не застава-лася б. Але куды падзецца? Сын з жонкаю і 9-гадовай Анюткай жыллё здымае. У дачкі аднапака-ёўка ў Гродне. Зранку ста-

рая жанчына крочыць паваду - калонка ля кнігарні. Пакуль дахаты вядро дацягне, 5 разоў спыніцца. Ежу гатуе ў рускай печцы і на старой дзвюхканфорачнай пліце.

Заканчэнне на 3-й стар.

Навіны

Восеньскі кірмаш

СМАРГОНЬ. У міну-лую нядзелю прайшоў "Восеньскі кірмаш-97".

Сваю прадукцыю тут прадставілі амаль што ўсе гандлёвыя і гандлёва-прамысловыя прадпрыемствы Смaргоні. Выбар быў багаты. Гарадскія ўстановы культуры падрыхтавалі да свята канцэртную праграму, якая сабрала шмат гледачоў.

Валянціна ВЕШТАРТ.

Мароз ударыў па дзецях

МАЛАДЗЕЧНА. Не ўсё добра з ацяпленнем школ, дзіцячых садкоў у раёне.

Настаўнікі Турэц-Баярскай СШ гавораць, што ў сараду ў класах першага

паверха, якія размяшчаюцца над падваламі, тэмпература была бліжэй да нуля.

Патлумачыць сітуацыю мы папрасілі начальніка УКБ райвыканкома Уладзіміра Марчанку:

- На асаблівым кантролі 7 школ. У некаторыя з іх пададзена цяпло. Што рабіць, калі вобласць нам завінавалася на ўтрыманне ведамаснага жыллага фонду 16 мільярдаў. А рэспубліка дала вобласці толькі 2. Зробім і немагчымае, але нашы дзеці мерзнуць не будуць.

Адзел інфармацыі.

Кансультаваў тузін прафесараў

СМАРГОНЬ. Тут прайшла выязная сесія навукова-даследчага інстытута неўралогіі і фізіятэрапіі Міністэрства

аховы здароўя.

Акрамя выступленняў і наведвання мясцовага аддзялення неўралогіі, 12 прафесараў бясплатна кансультавалі хворых, што стаяць на дыспансерным ўліку. А гэта 105 дарослых і 111 дзяцей.

Тарэса КУМІШЧА.

Вясковы бізнес

АСТРАВЕЦ. Прадпрыемствы жыхары апошнімі днямі скупляюць яблыкі і оптам прадаюць у Мінску. "Прафесіяналы" сцвярджаюць, што за 2 рэйсы (возяць на легкавіках) зарабляюць да 3 мільёнаў.

Крыху менш, але таксама някэпска, маюць беспрацоўныя, што працавалі ў калгасах. Там ім плацілі бульбай - 10 працэнтаў ад наапака. У каго ханіла на зіму - прадавалі.

Янук СІВАКОЎ.

РЭКЛАМА

ПОДШИПНИК-ЦЕНТР
Поставки под производство и ремонт

- подшипники
- РЕМНИ клиновые
- ЭЛЕКТРОГАЗОСВАРОЧНОЕ оборудование
- СПЕЦОДЕЖДА, обувь

Принимаем на реализацию Гибкая система скидок
Возможны доставка, бартер

г. Молодечно В. Гастинец 143/322
тел (01773) 71136 факс (01773) 60383

РЕАЛИЗУЕМ макаронные изделия в/с муку 1 с и в/с
Телефон в Молодечно 6-41-71

канцэрна BASF
камп'ютэрны падбор КОЛЕРУ для вашага аўтамабіля

матэрыялы, звязаныя з падрыхтоўкай аўтамабіля да афарбоўкі.

Звяртацца па адрасе: г. Маладзечна, вул. Б. Хмяльніцкага, 10 (на супраць рынка), маг. "Аўтазапчасти".

ЗАПЧАСТИ К АВТОМОБИЛЯМ

- ♦ силовые агрегаты двигателя и КПП
- ♦ тормозная и топливная аппаратура
- ♦ электрооборудование
- ♦ фильтрующие элементы
- ♦ рулевое управление
- ♦ ремни привода
- ♦ кабины
- ♦ детали подвески
- ♦ крылья
- ♦ радиаторы
- ♦ валы
- ♦ карданные рессоры
- ♦ диски сцепления
- ♦ подшипники
- ♦ глушители
- ♦ стекла лобовые
- ♦ баки топливные
- ♦ любые автошины и аккумуляторы

Тел. в Смaргоні 2-23-96

Акцыі

Заяўка на мітынг

МАЛАДЗЕЧНА. Мясцовая арганізацыя БНФ падала ў гарвыканком заяўку на правядзенне 2 лістапада мітыngu, прысвечанага Дню памянання продкаў "Дзяды".

Мерапрыемства, калі на гэта будзе дадзены дазвол упад, мяркуецца пачаць аб 11 гадзіне ля памятнага знака "Пакутнікам за волю і незалежнасць Беларусі", што на

Цэнтральнай плошчы горада.

Алесь КАПУЦКІ.

Пікет будзе

СМАРГОНЬ. Жыхар горада беспрацоўны В. Туравец падаў у райвыканком заяўку на правядзенне 26 кастрычніка пікета ў цэнтры горада насупраць гасцранома "Юбілейны". Удзел у ім павінны прыняць 20 чалавек. Мэта пікета: "зварнуць увагу грамадскасці на беспрацоўе, нізкія за-

робкі і далейшае збядненне народа". У выпадку адмовы В. Туравец абяцае аб'явіць галадоўку.

Райвыканком дазвол даў, але месца правядзення змяніў. Удзельнікі акцыі змогуць прадэманстраваць сваю нязгоду ў мікрааёне Прамысловы на пляцоўцы насупраць гандлёвага цэнтра. Мікрааён Прамысловы знаходзіцца на ўскрайку горада і дзверы гандлёвага цэнтра глядзяць у поле.

Валянціна ВЕШТАРТ.

Віншваем са шлюбамі!

Па райцэнтрах за 13-19. 10 шлюб узялі наступныя пары:
Ашмянны. А. Шаверда і В. Дудовіч, С. Гайдукевіч і А. Роліч, І. Міхайлоў і С. Ціхановіч, А. Чумачэнка і А. Валюк.
Валожын. М. Раловец і І. Баця, А. Журкевіч і А. Гаспарэвіч.
Мядзел. А. Януковіч і Е. Скадарава, Дз. Паслед і Т. Антановіч.

Сморгонь. Г. Лукашэвіч і І. Хаміцэвіч, У. Грышан і А. Мацэвіч, Г. Вяеўнік і С. Дзераза, Дз. Волк і С. Гіль, Ю. Суканаў і Д. Пяткевіч, С. Маліноўскі і Л. Любоўская, А. Вайцяховіч і М. Шайко.

Віншваем з нараджэннем!

За 13-19. 10 прыбавілася новых грамадзян:
Ашмянны. Аляксандра Скарабагата, Максім Скарумян, Дзмітрый Гіруць.

Валожын. Яўген і Дзмітрый Пятровічы (двойня!).

Мядзел. Артур Клімовіч.

Сморгонь. Дзіна Кеда, Святлана Селязнёва, Яўген Шчыгло.

Выказваем шчырую удзячнасць за дапамогу ў зборы інфармацыі супрацоўнікам ЗАГСаў Зінаідзе Казакевіч (Ашмянны), Людміле Раюн (Валожын), Іне Сакольскай (Мядзел), Алене Міжула (Сморгонь). Спадзяемся на звесткі з іншых гарадоў і раёнаў. Чытачы чакаюць.

Крымінал, здарэнні, хроніка**Пайшла па смерць**

МАЛАДЗЕЧНА. 55-гадовая жыхарка вёскі Раёўка зранку пайшла па грыбы. Яшчэ ў 11 гадзін яе бачылі.

А потым знайшлі забітую – з 14 нажавымі раненнямі і перарэзаным горлам. Не выключаецца магчымасць звалтвання.

Марына ТАЧЫНСКАЯ.

Пагадай, цыганка, на мільёны

АШМЯНЫ. 17 мільёнаў 500 тысяч рублёў і 20 долараў ЗША пазбавілася жыхарка адной вёскі пасля візіту ў яе дом цыганкі.

Напэўна, апошняя зайшла пагадаць на шчасце і ўсё лепшае, а атрымалася наадварот. А паколькі кошт паслуг цыганкі ака-

заўся непарапарцыянальны працы, то яе шукае міліцыя.

Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.

Смерць у павозцы

АСТРАВЕЦ. У суботу на ўчастку шашы Полацк – Вільнюс аўтамабіль КамАЗ пры сустрэчным раз'ездзе наехаў на грузавую павозку.

Жыхар вёскі Варона Раман Бурдук, які ехаў ў ёй, загінуў на месцы здарэння. Вядзецца следства.

Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.

“Пакрыўджаныя”

СМОРГОНЬ. Ад пачатку года 77 гандляроў прыцягнуты да адміністрацыйнай адказнасці.

Работнікаў магазінаў “Спектр”, “Ранішня зорка” лавілі па 3-4 разы. Звычайныя парушэнні – адсутнасць неабходных дакументаў, абважванне, аблік.

А наогул, лічбы ўражваюць: 600 чалавек аштрафавалі на 80

мільёнаў рублёў.

Аддзел інфармацыі.

Пабольшала

ВАЛОЖЫН. На 3 адзінкі стала больш тэхнікі ў мясцовай міліцыі.

ДАІ атрымала новы “Опель”, крымінальны вышук – новы УАЗ. А чатырохгадовы УАЗ паехаў у Ракаўскае аддзяленне.

Аддзел інфармацыі.

Стануць злодзеі фермерамі

АШМЯНЫ. Крадучы цяпер усё, але па-розым. Адныя, каб прапіць, іншыя, каб мець капітал для адкрыцця ўласнай справы.

У адной з вёсак з вытворчага ўчастка скралі плуг да трактара. Цана яго дасягае 15 “лімонаў”. Мяркуюцца, што злодзеі больш красці не будуць, а зоймуцца фермерствам.

Янук СІВАКОЎ.

Вяртаючыся да надрукаванага**Перамагаць выгадна**

АШМЯНЫ. Мы паведамылі, што ўладальнікам галоўнага прыза рэспубліканскага конкурсу педагагічнага майстэрства стала Валянціна Гінчук, намеснік дырэктара СШ №2.

Акрамя “Жыгуды” (якія, дарэчы, стаяць у яе двары)

пераможцу павіншавалі і дома. 5 мільёнаў даў выканком, і не меншую суму – аддзел адукацыі.

Аддзел інфармацыі.

Тры дачкі

АШМЯНЫ. Колькі часу таму “РГ” віншавала сям’ю Педчанкаў з нараджэннем адразу трох дачок. Немаў-

лятаў тады назвалі Вера, Надзея, Любоў.

Жупранскі сельсавет, калас імя Багушэвіча па неабходнасці дапамагаюць шматдзетнай сям’і. Акрамя таго, па рашэнні выканкома з 1 кастрычніка гэтага года па снежань наступнага Педчанкі штомесяц будуць атрымліваць па 4 мінімалкі.

Аддзел інфармацыі.

Землякі**Прэзідэнт, які нарадзіўся пад Радашковічамі**

Па-розым, часам абсалютна нечакана, складваюцца людскія лёсы. Хто можа ведаць, што чакае яго ці блізкіх наперадзе? Не мог валодаць такой прадказальнасцю і спраўны заходнебеларускі селянін з вёскі Сычавічы пад Радашковічамі Сымон Абрамчык, не мог сабе ўявіць нават у самым ружовым сне, што яго малодшы сын Мікола стане прэзідэнтам Беларускай Народнай Рэспублікі.

Нядаўна я сустрэўся з сястрой Міколы Абрамчыка Ганнай Сымонаўнай Камаед, якая і сёння жыве ў Сычавічах. Дзякуючы ёй і сабраных мной звестках і раблю гэты расповяд.

Нарадзіўся Мікола 16 жніўня 1903 года ў Сычавічах. Вучобу пачаў у народным гарадскім вучылішчы ў Радашковічах, якое з часам ператварылася ў адну

Уласаў (дзяржаўных сярэдніх школ з выкладаннем на беларускай мове тады не існавала). Па сведчанні Ганны Сымонаўны, выпускніцы гэтай гімназіі, вучэльня паступова ператварылася ў аазіс беларушчыны. Сяляне з навакольных вёсак, у асноўным з Маладзечаншчыны, Вілейшчыны і Валожыншчыны, дзеля таго, каб іх дзеці атрымалі адукацыю на роднай мове, не шкадуючы апошняга гроша, везлі іх на вучобу ў Радашковічы. Але праз некаторы час польскія ўлады яе пераводзяць у Гарадок, а праз год зачыняюць увогуле.

Пасля сканчэння радашковіцкай гімназіі і кароткатэрміновых курсаў, Мікола настаўнічае ў Ленаўшчыне на Ашмяншчыне. Але цяга да далейшай вучобы не пакідае яго ні на хвіліну. Убачыўшы непрыцягальнае для сябе жыццё ў БССР (неаднаразова пераходзіў польска-савецкую мяжу, кіруючы да брата Габрука ў госці), ён адкідае магчымасць вучобы ў Мінску. І ў 1924 годзе

пераязджае ў Прагу, дзе атрымлівае вышэйшую інжынерную адукацыю. Падчас вучобы Мікола Сымонавіч знаёміцца з першым прэзідэнтам БНР П. Крачэўскім і яго намеснікам В. Захаркам, пачынае актыўна займацца палітычнай дзейнасцю. Напачатку 30-х гадоў пры



ўдзеле Міколы Абрамчыка ў Францыі ствараецца культурна-асветніцкая арганізацыя “Хаўрус беларускай працоўнай эміграцыі”. Пры парыхтоўцы спецыялістаў розных галін эканомікі, вывучэнні французскай мовы, азнамленні з беларускай культу-

рай і мастацтвам, працуе бібліятэка-чытальня.

Падчас другой сусветнай вайны Мікола Абрамчык рэдагуе ў Берліне друкаваны орган “Беларускага прадстаўніцтва” газеты “Раніца”. У 1940 годзе ў Беластанку ён арганізуе Беларускае Камітэт Самапомачы. 6 сакавіка 1943 года, за тыдзень да сваёй смерці, другі прэзідэнт БНР Васіль Захарка перадае свае паўнамоцтвы Абрамчыку. Таксама нашаму земляку перадаюцца пячатка і архіў Беларускай Народнай Рэспублікі. У 1947 годзе Мікола Абрамчык афіцыйна абіраецца трэцім прэзідэнтам Крывіцкай Рады БНР. Апошні раз наведаў сваю радзіму Мікола Сымонавіч у кастрычніку 1943 года. Пабыўаў у сваёй роднай хаце ў Сычавічах, сустрэўся там са сваімі роднымі.

Далейшае, пасляваеннае жыццё яго прайшло ў Францыі, дзе ў 1947 годзе аднавіў дзейнасць культуралагічнай

арганізацыі “Хаўрус”, адначасова выконваючы да канца свайго жыцця функцыі прэзідэнта БНР. Змучаны цяжкай хваробай, тугой па далёкай радзіме, ён памер у Парыжы 29 мая 1970 года. Аднак дух яго, перанесшыся з даўшай яму апошні прытулак Францыі, застаецца лунаць у родным краі, у душах тых, для каго незалежнасць нашай краіны не пусты гук, а адна з найвялікшых жыццёвых каштоўнасцей.

Алесь ЦАДКО,
Маладзечна.

На здымках:

1. 1928 год, другі дзень Велікодных святаў у Чэхаславакіі. Абрамчык першы злева.

2. Апошні раз на роднай зямлі. 1943 год, Сычавічы. Мікола Абрамчык – другі злева.

3. Разам са сваёй пляменніцай ля ўласнага дома ў Парыжы. 1968 год. Фота з сямейнага архіва Ганны Сымонаўны Камаед (Абрамчык).

Гістарычная даведка

Пераемнікам Міколы Абрамчыка як прэзідэнта БНР стаў таксама наш земляк, ураджэнец мястэчка Будслаў Вінцэнт Жук-Грышкевіч. У 1982 годзе прэзідэнтам БНР абраны Язэп Сажыч, а ў верасні 1997 года Радз БНР узначаліла Івонка Сурвіла, выпускніца Сарбоны, дачка былога міністра фінансаў ва ўрадзе БНР Уладзіміра Шыманца.

Айтар.

Аўкцыён за аўкцыёнам

АСТРАВЕЦ. Мінуты дзень для лесаводаў быў адметны прайшоўшым аўкцыёнам па продажу лесу на карані. Забягаючы наперад, скажу, што падобныя аўкцыёны ў мясцовым лясгасе ўжо становяцца з'явай звычайнай і недзе неабходнай, бо праводзіць іх вымушае няпростое эканамічнае становішча.

На продаж было выстаўлена больш за тры тысячы кубаметраў лесу. Прыемна ўразіла арганізатараў аўкцыёну кола ўдзельнікаў - іх было як ніколі многа. Гэта АТ "Карат" з Мінска, фірмы "Консул" з Ашмянаў і "Гурон" са Сморгоні, мясцовы цэх шырс-пажыву і іншыя. Асабліва аўкцыёну - удзел у таргах прыватных асоб і прадстаўніка літоўскай фірмы. Мяркуюцца, што яго прысутнасць неўзабаве выльецца для лясгаса заключэннем кантрактаў.

Што да аўкцыёну, то ён прайшоў удала, бо ўсе выстаўленыя лоты былі прададзеныя. Кошт на іх вырастаў да двух, а асобных дзялянак - да двух з паловай разоў ад першапачатковага.

Хутка плануецца правесці новы аўкцыён.

Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.

Не можа быць

Анатоль Язерскі пацвердзіць

ВІЛЕЙКА. Аляксею Аўрошку 52, II група інваліднасці па агульных захворваннях. Па яго словах, 5 разоў сустракаўся з іншопланецямі.

Як псіхічна хворы, на ўліку не стаіць. Ведае ў раёне месца, найбольш спрыяльнае для неапазнаных лятальных аб'ектаў. Гэта чатырохвугольнік вёсак Латыгаль-Стайкі-Рабунь-Карпавічы.

Першы раз сустраў незнаёмцаў у 9 год ля вёскі Вераб'ёўка. Апошні - 7 год таму. Тады яму паставілі дыягназ: рак ныркі. Пасля аперацыі "незнаёмцы" нечым павадзілі па целе і казалі, што пухліны расці больш не будуць. Ад таго часу фізічны стан Аляксея стабільны.

А яшчэ Аўрошка стаў вернікам. Моліцца, каб у жыцці ўсё заставалася, як ёсць, - маці, дачка, якая выбрала сабе бацькаву спецыяльнасць ветурача, скончыла Ільянскі тэхнікум.

Галоўнае, каб не прыйшлося разлічвацца з некім за тое, што жывы.

Да апавяду Аўрошкі паставіўся крытычна. Але чаго ў гэтым жыцці не бывае? Аўрошка раіць звярнуцца да свайго былога школьнага настаўніка ў Малявічах. Маўляў, Анатоль Язерскі пацвердзіць дакладнасць слоў.

Віця КАРАНІК.

Выстаўкі

Запрашае Аляксей Фяцісаў



МАЛАДЗЕЧНА. Персанальная выстаўка фотаработ Аляксея Фяцісава адкрылася ў памяшканні музычнай школы духавых інструментаў, што па вул. Янкі Купалы, 110.

У экспазіцыі каля 60 лепшых работ фотама-

стака, якія ён зрабіў за апошнія гады. На адк-

рыцці было сказана ня-мала цёплых слоў з падзякай за яго майстэрства. Выстаўка прадоўжыцца да 30 кастрычніка.

Людміла ЯФРЭМАВА.

...будзе скардзіцца ў Маскву

Пачатак на 1-й стар.

Газ, як і вада, не пададзены, выкарыстоўваюцца балоны. Сёння жанчына збірае галінкі - хутка маразы. Дах цяжэ. Пад самым дзіравым месцам гніе падлога. Вокны не расчыніш - гоісаюць машыны.

- Засынаю гадзіны ў тры, калі канчаткова сціхне за вокнамі рух, - гаворыць Рынкевіч. - Часцяком п'яніцы пад дзвярыма туалет наладжваюць ці на лаўцы выпіваюць. Праз гэта і сабаку завяла. Цяпер толькі маю

Дзінгу ды тры яблыні, што не ссеклі.

Нядаўна прыйшла новая бяда. Ля дома распачалося будаўніцтва. Па словах пенсіянеркі, яблыні ўсе ссеклі. Туалет знеслі. Ля ўвахода паклалі будматэрыялы. Трактар амаль на ганак заязджае. А калі забіваюць палі, дом трасецца, быццам у перадсмяротных сутаргах.

- Я 40 гадоў цягала на насілках хворых. Няўжо не маю права дажыць пачалавечы, - гаворыць Рынкевіч, замазваючы нечым

печку, якая чадзіць. - Сама я з Расіі. Муж ваенны, накіравалі службы ў Таджыкістан. Вядома, я з ім паехала. Але не было там шчасця. Дзеці нарадзіліся і паміралі. Я напісала на імя Варашылава, каб перавялі мужа. Так апынуліся ў Маладзечне.

Жанчына добра разумее, што з'яўляецца грамадзянкай Беларусі. Але, можа па звычцы, дадае:

- Трэба ў Маскву скардзіцца. Як вы лічыце?

Васіль САВІЦКІ.

Пад градусам

Дзеці п'юць першачок

ВАЛОЖЫН. Падчас рэйду ўчастковы знайшоў для самагоннага апарата вайсковыя штаны, на якіх, як і належыць, значылася прозвішча ўладальніка. Жартаўнік-міліцыянер паклаў побач запіску: "Таварыш Сямёнаў. Заўважце ў РАУС для рэгістрацыі самагоннага апарата". Назаўтра самагоншчык заявіўся ў міліцыю, усур'ёз думаючы, што самагужная вытворчасць гарэлкі будзе ўзаконеная.

На Валожыншчыне глыбокія карані самаганаваарэння. За першае паўгоддзе

асобамі пад градусамі здзейснена 64 злачынствы. Гэта практычна кожнае другое з зафіксаваных. Прыкладна ў 80% выпадкаў людзі пілі самагон. Самыя злосныя месцы па вырабе самагонкі ля Слайкоўшчыны, Рума, Пяршаў, у Івянецкім напрамку. Наогул, самагон можна набыць у любым населеным пункце і ў любы час за 25-30 тысяч.

Прыкладна раз на тыдні міліцыя праводзіць рэйды па "пажыўных месцах". За адзін з апошніх выездаў у лясны Пяршайска-Івянецкай зоны выяўлена 18 самагонных апаратаў. Бывае, чужым дзядзькам у вытворчасці дапамагаюць падлеткі. З якімі дарослыя разліваюцца першачком.

Таццяна ШАБЛЫКА.

Поўныя кішэні музыкі

"Зоркі" з "Музычнай лесвіцы"

АСТРАВЕЦ. Якая дзяўчынка, убачыўшы па тэлевізары знакамітую эстрадную спявачку, не марыць быць у полі зроку, стаць знакамітай? І хаця гэта няпроста, але тыя, хто танчыць і спявае ў студыі "Музычная лесвіца", салодкі смак папулярнасці ўжо адчулі.

Адна з іх, Насця Кузьміцкая, вучыцца ў СШ №2, а ўжо не адзін раз выступала ў раёне, у тэлевізійных конкурсах "Тэлебом" і "Усе мы родам з дзяцінства".

Трэба дадаць належнае кіраўніку "Музычнай лесвіцы" Аляксандру Якіменку, бо, дзякуючы яго намаганням, на раённай эстрадзе з'яўляюцца новыя "зоркі". Яскрава засведчыў гэта ІІІ Усебеларускі тэлевізійны фестываль юных талентаў "Усе мы родам з дзяцінства", у якім бралі ўдзел і астравецкія спе-

вакі. Днямі ў Гродне праходзіў адборачны тур конкурсу з удзелам прадстаўнікоў Ашмянаў, Ліды, Верцялішак, Слоніма і іншых.

Запамінальным ён стане для астраўчанкі Марыны Бей. У палацы "Хімік" яна перад прыдзірлівым журы выканала песню "Хатабыч" і прыемна ўразіла не толькі яго членаў, але і гледачоў. Марына атрымала права ўдзельнічаць у фінальнай частцы ў Мінску. Дапамагла перамагчы аранжыроўка да песні ашмянчука Уладзіміра Сака-

лова.

Пасля вяртання з Гродна я ўзяў у будучай "зоркі" першае ў яе жыцці інтэрв'ю.

- Як ты, Марына, пачала спяваць?

- Даволі проста. Гады два таму да нас у клас прайшоў Аляксандр Якіменка і прапанаваў паспрабаваць сябе на сцэне. Я згадзілася і з таго часу спяваю. А ўдзел у конкурсе - гэта мае найбольшае дасягненне.

- Што адчувала перад выходам на сцэну? Ці спадзявалася на перамогу?

- Не. Спачатку адолеў страх, а калі пачала спяваць, то ўсё прайшло.

- Кім ты бачыш сябе ў дарослым жыцці? Спявачкай?

- Раней марыла стаць актрысай. А цяпер не супраць і спявачкай. Трэба спадзявацца, што так і будзе.

Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.

Белы Сон

Гурт "Белы Сон" быў заснаваны ў Польшчы, дзе і развіваецца, грае па сённяшні дзень. Нягледзячы на тое, што гурт беларускамоўны, ён так і не стаў вядомым на Беларусі.

На жаль, мы няшмат ведаем пра музычнае жыццё Польшчы. Да сённяшняга часу ў Беластоку праходзіць фест беларускай маладзёжнай песні, які перажывае амаль усе мінскія (ды і не толькі) рок-фэсты і паказаў сваю жыццязстойкасць. Акрамя "Белага Сну", у Польшчы існуюць такія беларускамоўныя гурты, як "Кардон", "Брага", "Вядро", "А. S", "Зэ дзверы".

Альбом "Белага Сну" быў запісаны на польскім радыё "Беласток" і выданы Асацыяцыяй беларускіх журналістаў Беластока. "Белы Сон" - гурт эстрады і вельмі меладычны, а галасы вакалістаў гурта - Яна Хоха і Марты Драл - проста за-

чароўваюць. Для сваіх песень гурт выкарыстоўвае вершы вядомых беларускіх паэтаў - Янкі Купалы, Ларысы Геніюш, Віктара Шведа і інш. Калі вы прыхільнік спакойнай, меладычнай, якаснай музыкі, вам спадабаецца гэтая касета.

Песнярок

А ўсім аматарам беларускай рок-музыкі павінна спадабацца касета, якая нядаўна з'явілася ў продажы, і CD новага праекта беларускіх гуртоў - "Песнярок".



Гэты праект уяўляе сабой запіс песень ансамбля "Песняры" у выкананні вядучых беларускіх рок-гуртоў - "НРМ", "Нейра-дзюбель", "Ляпис Трубецкой", "Троіца", "Тарнада", "Валік Грышко", "The Stokes", "The Cranks". "Песнярок" - першая касета, якую выдала новая студыя "Пан Рэкардз", створаная пры часопісе "Ушні". Вельмі прыемна, што на праект звярнулі ўвагу такія фірмы, як "Vigma", "Радзіё Рокс", "ART studio", дзякуючы якім і пачынае свет гэтая касета, запісаная, дарэчы, у самай прыстойнай студыі - у Мазыры. Так што, аматары беларускага року, не спіце! Шукайце касету ў кіёсках.

Віталь СУПРАНОВІЧ.

Касеты можна набыць у Маладзечне (даведкі па тэлефоне 53769, Алесь), Мінску (310408, 490888, Віталь) і Гродне (66160, Вераніка).

ПРАГРАМА

Т Э Л Е В І З Ы Ь Н Ы

ПОНЕДЕЛЬНИК 27 ОКТАБРА

БТ 7.30 Утренний коктейль. 7.45, 17.55 "Музыкальная обложка". 7.50 М/ф. 8.00 Резонанс. 8.50 "Телебарометр". 9.00 Здоровье. 9.30, 17.45 Экономикст. 9.40 Вселенная. 10.10 Телевизионный Дом кино. 10.35 Темная комната. 11.00, 18.15 "Долгая дорога в дюнах". 5-я с. 12.10 Зеркало. 12.30 Бонтон. 13.00, 15.00, 18.00, 23.55 Новости. 13.10 "Тамлет". Спектакль Театракиноактера. 15.15 Видеокурс немецкого языка. 15.35 М/ф. 16.00 ТВ — школе. Человек и мир. 16.15 На добрый лад. 16.30 Гости в дом. 17.00 Музыкальный антракт. 17.10 Параграф. 19.25 Тематика. 19.40 "Сечеловек". 20.10 Криминальная хроника. 20.30 Музыкальный антракт.	ОРТ 20.40 Кольбельная. 21.00 Панорама. 21.50 "Кто это?". 22.00 "Рожденная революцией". Х/ф. 1-я с. 23.10 Концертный сезон.	РТР 22.35 Х/ф "Похождения зубного врача". 7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 22.00 Вести. 7.20, 23.10 Дежурная часть. 7.35 "Океан". 8.25 "Стронг" представляет. 8.30 Компьютер. 8.40 М/ф. 8.50, 9.50, 0.30 Товары — почтой. 9.00 "Санта-Барбара". 13.30 На пороге века. 14.00 Теннис. "Кубок Кремля". 16.20 Православный календарь. 16.25 "Санта-Барбара". 17.15, 0.25 Прогноз погоды. 17.20 Лукоморье. 17.40 "История одного события". 17.55 "Океан". 18.50 Мой Пушкин. 19.25 Подробности. 19.45 Национальный интерес. 20.15 "Взгляд сквозь тоннель". Х/ф (Австралия). 22.20 Вовремя. 22.25 Добрый вечер. 23.30 Теннис. "Кубок Кремля". 24.00 Лестница в небо.	5 12.30, 15.30, 18.30, 21.30 Информ ТВ. 12.45 "Пожар". Мини-сериал (Австралия). 13.35 Срок ответа — сегодня. 14.05 Советы садоводам. 14.25 Театральная провинция?.. 14.55 Международное обозрение. 15.40, 20.30 Телеслужба безопасности. 15.55, 20.00 Телестанция "Моя Россия". 16.40 Детское ТВ. 17.25 Телемагазин. 18.45 Спорт. 18.55 Большой фестиваль. 19.10 "Пожар". Мини-сериал (Австралия). 20.45 Пенальти. 21.45 Информ ТВ. 21.50 Спорт. 21.55 Ритмы города. 22.30 "Свободный полет". 5.00, 9.00 Сегодня утром.	5 8.05 "Крутой Уокер: правосудие по-техасски". 9.15 "Маски-шоу": избранное. 9.45 Кнопка пуск. 10.00 "Доктор Куин, женщина-врач". 11.00, 13.00, 15.00 Сегодня днем. 11.20 Старый телевизор. 13.20 Х/ф "Служанка" (США-Франция). 15.30 "Улица Сезам". 16.00 Док. фильм "Войны мафии". 16.50 Криминал. 16.55 Впрок. 17.10 Дистанция. 17.40 Футбольный клуб. 18.00, 21.00 Сегодня вечером. 18.40 Герой дня. 19.00 Х/ф "Военная академия" (США). 21.45 "Доктор Куин, женщина-врач". 22.35 Сегоднячко. 23.00 Сегодня в полночь. 23.25 Синема: все о кино. 6.05 М/ф "Первая скрипка". 6.30, 23.15 Диск-канал. 7.00 Дорожный патруль. 7.20 Киноподробно. 7.45 Аптека.	ТВ-6 8.00, 11.00, 14.00, 20.00, 22.45 Шесть новостей. 8.15 Спорт недели. 8.50 "ОСП-студия". 9.40, 19.00 "Хроники молодого Индианы Джонса". 10.30, 13.15, 15.45 Телемагазин. 10.45 Аптека. 11.10 Х/ф "Сибирская леди Макбет" (Россия). 12.55 Знак качества. 13.45 Аптека. 14.10 Х/ф "Отцы и дети". 16.05 "Флиппер". 16.35 Дорожный патруль. 16.55 Киноподробно. 17.10 Спорт недели. 17.50 "Грейс в огне III". 18.25 Катастрофы недели. 20.10 "Любимый — смотри". 20.20, 21.15 "Big Star" представляет... 20.20 Ток-шоу "Музыка и пресса". 21.20 Театральный понедельник. 23.00 Дорожный патруль.
--	--	---	---	---	---

ВТОРНИК 28 ОКТАБРА

БТ 7.30 Утренний коктейль. 7.45, 17.55 "Музыкальная обложка". 7.50 "Колесо судьбы". 8.00, 13.00, 15.00, 18.00, 0.10 Новости. 8.10 "Ты в зойди, солнце красное". Фильм-концерт. 9.00 ТВ — школе. Человек и мир. 9.15 М/ф. 9.30, 17.45 Экономикст. 9.40 "Залесами, загорами". Х/ф. 10.45 Четвертое измерение. 11.15, 18.15 "Долгая дорога в дюнах". 6-я с. 12.30 Акколада. 13.10 "Тамлет". Спектакль. 15.15 М/ф. 15.40 Остров вдохновения. 16.10 ТВ — школе. Белорусская литература. 16.40 Пограничье. 17.00 Музыкальный антракт. 17.10 Уроки Н.Новожиловой. 19.30 Тематика. 19.55 Вертикаль. 20.25 Осень — работ восемь. 20.40 Кольбельная. 21.00 Панорама. 21.50 "Рожденная революцией". 2-я с. 23.15 Музыка без границ. 23.40 Третий тайм.	ОРТ 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 0.25 Новости. 8.15 "Девушка по имени Судьба". 9.00 "Гибель галантного века". 9.40 Смехопанорама. 10.15 Домашняя библиотека. 10.30 Угадай мелодию. 14.20 "Драконы подземелий". М/ф. 14.45 Нарыте "Веселая квалификация". 14.55 Счастливые случаи. 15.40 "Космическая полиция". 16.05... До шестнадцати и старше. 16.30 "100 лет приключений". 17.20 "Девушка по имени Судьба". 18.00 Погода. 18.10 Час пик. 18.35 Угадай мелодию. 19.00 "Гибель галантного века". Передача 2-я. 19.45 Спокойной ночи, малыши! 20.00 Время. 20.45 Х/ф "Живет такой парень". 22.45 Хоккей. Евролига. 0.25 Х/ф "Поворот винта".	РТР 7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 22.00 Вести. 7.20, 23.10 Дежурная часть. 7.35 "Океан". 8.30 Деньги. 8.50, 9.50, 1.00 Товары — почтой. 9.00 "Санта-Барбара". 13.30 Новое "Пятое колесо". 14.00 Теннис. 16.20 Православный календарь. 16.25 "Санта-Барбара". 17.15, 0.55 Прогноз погоды. 17.20 Лукоморье. 17.40 История одного события. 17.55 "Океан". 19.25 Подробности. 19.45 Национальный интерес. 20.20 Х/ф "Первый троплейбус". 21.50 Мой Пушкин. 22.20 Вовремя. 22.25 Добрый вечер. 23.30 Теннис. 24.00 Звуковая дорожка.	5 12.30, 15.30, 18.30, 21.30 Информ ТВ. 12.45 "Пожар". 13.35 Срок ответа — сегодня. 14.05 Советы садоводам. 14.25 Оперная сенсация. 14.55 "Овертайм". 15.40, 20.30 Телеслужба безопасности. 15.55, 20.00 Телестанция "Моя Россия". 16.40 Детское ТВ. 17.25 Телемагазин. 18.45 Спорт. 18.55 Большой фестиваль. 19.10 "Пожар". 20.45 "Закупись". 21.45 Информ ТВ. 21.50 Спорт. 21.55 "Пчелка". Х/ф. 5.00, 9.00 Сегодня утром. 8.05 "Крутой Уокер: правосудие по-техасски". 9.15 Док-шоу. 9.45 "Итого" с Виктором Шендеровичем. 10.00 "Доктор Куин, женщина-врач". 11.00, 13.00, 15.00 Сегодня днем. 11.20 Старый телевизор. 13.20 Х/ф "На улицах Лос-Анджелеса" (США). 15.30 "Улица Сезам". 16.00 Д/ф. "Исчезнувшие цивилизации". 16.50 Криминал. 16.55 Впрок. 17.10 Дистанция. 17.40 Футбольный клуб. 18.00, 21.00 Сегодня вечером. 18.40 Герой дня. 19.00 Х/ф "Сегун-Мазда" (США). 21.45 "Доктор Куин, женщина-врач".	ТВ-6 22.35 Сегоднячко. 23.00 Сегодня в полночь. 23.25 "Жизнь в танце и жизнь наяву". 6.05 М/ф. 6.35, 23.45 Диск-канал. 7.05 Дорожный патруль. 7.20 Рецепты от "Цеттер". 7.25 Телеконкретно. 7.45 Аптека. 8.15 "Обоз". 9.10, 10.30, 13.10 Телемагазин. 9.40 "Хроники молодого Индианы Джонса". 10.45 Аптека. 11.10 Х/ф "Секретный агент" (Великобритания). 12.50 Знак качества. 13.45 Аптека. 14.10 Х/ф "Наш дом". 16.05 "Флиппер". 16.35 Телеконкретно. 16.50 "Обоз". 17.50 "Грейс в огне III". 18.25 Те Кто. 19.00 "Хроники молодого Индианы Джонса". 20.10 "Любимый — смотри". 20.25 Ток-шоу "Профессия". 21.25 Х/ф "Какая чудная игра". 23.30 Дорожный патруль. 0.30 Знак качества. 0.55 Ночной Диск-канал "Дрема".
---	---	---	---	--

СРЕДА 29 ОКТАБРА

ВОНКАВАЯ РЕКЛАМА МАСТАЦКАЕ АФАРМЛЕННЕ ДЫЗАЙН КАРЦЫНЫ ГІПСАВЫЯ ЗЛЕПКІ для заняткаў па рысунку Герб РБ Тэл. у Маладзечне 52917 (з 9-00 да 18-00)	БТ 7.30 Утренний коктейль. 7.45, 17.55 "Музыкальная обложка". 7.50 М/ф. 8.00, 13.00, 15.00, 18.00, 24.00 Новости. 8.10 Бездельник. 8.40 Туробъектив. 9.00 ТВ — школе. Белорусская литература. 9.30, 17.45 Экономикст. 9.40 "Все дело в шляпе". 10.15 Компьютерный полигон. 10.40, 18.15 "Долгая дорога в дюнах". 11.55 Видимо-невидимо. 15.15 Видеокурс немецкого языка. 15.35 "Синюшкин колодец". Х/ф. 16.05 "5 x 5". 16.30 Гости в дом. 17.00 Музыкальный антракт.	ОРТ 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 23.10 Новости. 8.15 "Девушка по имени Судьба". 9.00 "Гибель галантного века". 9.40 В мире животных. 10.15 Домашняя библиотека. 10.25 Джентльмен-шоу. 14.20 "Такахонтес". М/ф. 14.45 Кактус и К. 14.55 До-ми-соль. 15.15 Зов джунглей. 15.40 "Космическая полиция". 16.05... До шестнадцати и старше. 16.30 "100 лет приключений". 17.20 "Девушка по имени Судьба". 18.00 Погода. 18.10 "Золотая лихорадка". 17.10 Арсенал. 19.30 Тематика. 19.55 Ток-шоу "Это моя работа". 20.25 Авто-парк. 20.40 Кольбельная. 21.00 Панорама. 21.45 "Цеттер". 21.50 "Рожденная революцией". 3-я с. 23.15 Темная комната. 23.40 Крок.	РТР 7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 22.00 Вести. 7.20, 23.10 Дежурная часть. 7.35 "Океан". 8.25 "Стронг" представляет. 8.30 Деньги. 8.50, 9.50, 0.30 Товары — почтой. 9.00 "Санта-Барбара". 13.30 Золотая карта России. 14.00 Теннис. 16.20 Православный календарь. 16.25 "Санта-Барбара". 17.15, 0.25 Прогноз погоды. 17.20 Лукоморье. 17.40 История одного события. 17.55 "Океан". 18.50 Мой Пушкин. 19.25 Подробности. 18.45 Национальный интерес. 20.15 Х/ф "Подпольные асы" (США). 22.20 Вовремя. 22.25 Добрый вечер. 23.30 Теннис. 24.00 Лестница в небо.	5 12.30, 15.30, 18.30, 21.30 Информ ТВ. 12.45 "Пожар". 13.35 Срок ответа — сегодня. 14.05 Советы садоводам. 14.25 Парадоксы истории. 14.55 "Допина детства". Поэзия Николая Рубцова. 15.40, 20.30 Телеслужба безопасности. 15.55, 20.00 Телестанция "Моя Россия". 16.40 Белая полоса. 17.25 Телемагазин. 18.45 Спорт. 18.55 Большой фестиваль. 19.10 "Пожар". 20.45 Сокровища Петербурга. 21.00 "Парадоксы истории". 21.45 Информ ТВ. 21.50 Спорт. 21.55 "За последней чертой". Х/ф. 5.00, 9.00 Сегодня утром. 8.05 "Крутой Уокер: правосудие по-техасски". 9.15 "Пойми меня". 9.45 Куклы. 10.00 "Доктор Куин, женщина-врач". 11.00, 13.00, 15.00 Сегодня днем. 11.20 Старый телевизор. 13.15 Среда. 13.30 Х/ф "Месье Ир" (Франция). 15.30 "Улица Сезам". 16.00 Д/ф. "Исчезнувшие цивилизации". 16.50 Криминал. 16.55 Впрок. 17.10 Дистанция. 17.40 Футбольный клуб. 18.00, 21.00 Сегодня вечером. 18.40 Герой дня. 19.00 Х/ф "Голубая сталь" (США). 21.45 "Доктор Куин, женщина-врач". 22.35 Сегоднячко. 23.00 Сегодня в полночь. 23.25 Х/ф "Холодные закуски" (Франция). 6.05 М/ф.	ТВ-6 6.35, 17.05, 23.25 Диск-канал. 7.05 Дорожный патруль. 7.20 Рецепты от Цеттер. 7.25, 10.30, 13.20 Телемагазин. 7.45 Аптека. 8.00, 11.00, 14.00, 20.00, 22.55 Шесть новостей. 8.15 Ток-шоу "Профессия". 9.05 "Пальчики оближешь". 9.40 "Хроники молодого Индианы Джонса". 10.45 Аптека. 11.10 Х/ф "Юнона и Паулин" (Великобритания). 13.00 Знак качества. 13.45 Аптека. 14.10 Х/ф "Когда разводятся мосты". 16.05 "Флиппер". 16.35 Катастрофы недели. 17.50 "Грейс в огне III". 18.25 Те Кто. 19.00 "Хроники молодого Индианы Джонса". 20.10 "Любимый — смотри". Видеоклипы. 20.25 Ток-шоу "Я сама". 21.25 Х/ф "Дети Дон-Кихота". 23.10 Дорожный патруль. 0.10 Знак качества. 0.35 "Дрема".
---	--	---	--	--	--

ЧЕТВЕРГ 30 ОКТАБРА

БТ 7.30 Утренний коктейль. 7.45, 17.55 "Музыкальная обложка". 7.50 Авто-парк. 8.00, 13.00, 15.00, 18.00, 0.00 Новости. 8.10 Вертикаль. 8.35 Королевская охота. 9.15 М/ф. 9.30, 17.45 Экономикст. 9.40 "Улыбка Белой королевы". 10.40, 18.15 "Вольный ветер". Х/ф. 1-я с. 11.45 Гости в дом. 12.15 "Кармина Бурана". Спектакль. 15.15 М/ф. 15.45 ТВ — школе. Белорусская литература. 16.10 "Дядя Язг". Док. фильм. 16.30 Родное слово. 17.00 Музыкальный антракт. 17.10 Уроки Н.Новожиловой. 19.20 Тематика. 19.40 Сделано в Беларуси. 19.55 Творцы. 20.25 Поэтическая строка. 20.40 Кольбельная. 21.00 Панорама. 21.50 Телебарометр.	ОРТ 22.05 "Рожденная революцией". 4-я с. 23.40 Крок. 0.10 КВН. 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 23.15 Новости. 8.15 "Девушка по имени Судьба". 9.00 "Гибель галантного века". 9.40 Пока все дома. 10.15 Домашняя библиотека. 10.30 Угадай мелодию. 14.20 М/ф "Невероятные приключения Джони Квеста". 14.45 Волшебный мир, или Синема. 15.15 Лего-го! 15.40 "Космическая полиция". 16.05... До шестнадцати и старше. 16.30 "100 лет приключений". 17.20 "Девушка по имени Судьба". 18.00 Погода. 18.10 Час пик. 18.35 Угадай мелодию. 19.00 "Гибель галантного века". Передача 4-я. 19.45 Спокойной ночи, малыши! 20.00 Время. 20.45 Х/ф "Затерянный в Сибири". 22.50 "Каскадеры. Мир трюков". 23.35 Х/ф "Путешественник".	РТР 7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 22.00 Вести. 7.20, 23.10 Дежурная часть. 7.35 "Океан". 8.25 "Стронг" представляет. 8.30 Деньги. 8.50, 9.50, 0.45 Товары — почтой. 9.00 "Санта-Барбара". 13.30 Ваше состояние. 14.00 Теннис. 16.20 Православный календарь. 16.25 "Санта-Барбара". 17.15, 0.40 Прогноз погоды. 17.20 Лукоморье. 17.40 История одного события. 17.55 "Океан". 19.25 Подробности. 19.45 Национальный интерес. 20.15 "Собачий юс". 21.10 Сам себе режиссер. 21.45 Мой Пушкин. 22.20 Вовремя. 22.25 Добрый вечер. 23.30 Теннис. 24.00 Кафе "Обломов". 12.45 "Пожар". 13.35 Срок ответа — сегодня. 14.05 Советы садоводам. 14.25 Парадоксы истории. 14.55 "Допина детства". Поэзия Николая Рубцова. 15.40, 20.30 Телеслужба безопасности. 15.55, 20.00 Телестанция "Моя Россия". 16.40 Детское ТВ. 17.25 Телемагазин. 18.45 Спорт. 18.55 Большой фестиваль. 19.10 "Пожар". 20.45 Дом кино. 21.45 Информ ТВ. 21.50 Спорт. 21.55 "Телекомпакт". 5.00, 9.00 Сегодня утром. 8.05 "Крутой Уокер: правосудие по-техасски". 9.15 "Пойми меня". 9.45 "Котовасия". 10.00 "Доктор Куин, женщина-врач". 11.00, 13.00, 15.00 Сегодня днем.	5 12.30, 15.30, 18.30, 21.30 Информ ТВ. 12.45 "Пожар". 13.35 Срок ответа — сегодня. 14.05 Советы садоводам. 14.25 Парадоксы истории. 14.55 "Допина детства". Поэзия Николая Рубцова. 15.40, 20.30 Телеслужба безопасности. 15.55, 20.00 Телестанция "Моя Россия". 16.40 Детское ТВ. 17.25 Телемагазин. 18.45 Спорт. 18.55 Большой фестиваль. 19.10 "Пожар". 20.45 Дом кино. 21.45 Информ ТВ. 21.50 Спорт. 21.55 "Телекомпакт". 5.00, 9.00 Сегодня утром. 8.05 "Крутой Уокер: правосудие по-техасски". 9.15 "Пойми меня". 9.45 "Котовасия". 10.00 "Доктор Куин, женщина-врач". 11.00, 13.00, 15.00 Сегодня днем.	ТВ-6 11.20 Старый телевизор. 13.20 Х/ф "Место действия — США" (США). 15.30 "Улица Сезам". 16.00 Д/ф. "Исчезнувшие цивилизации". 16.50 Криминал. 16.55 Впрок. 17.10 "Дистанция" + "Щелчок". 18.00, 21.00 Сегодня вечером. 18.40 Герой дня. 19.00 Х/ф "Преступление" (Франция). 20.40 "Алло, Фима!". 21.45 "Доктор Куин, женщина-врач". 22.35 Сегоднячко. 23.00 Сегодня в полночь. 23.25 "Портрет Вернера Херцога" (Германия). 23.55 Х/ф "Строшек" (Германия). 6.05 М/ф. 6.35, 16.35, 23.40 Диск-канал. 7.05 Дорожный патруль. 7.20 Рецепты от "Цеттер". 7.25, 13.20, 15.40 Телемагазин. 7.45 Аптека.	8.00, 11.00, 14.00, 20.00, 23.10 Шесть новостей. 8.15 Ток-шоу "Мое кино". 9.05 Нью-Йорк, Нью-Йорк. 9.40 "Хроники молодого Индианы Джонса". 10.45 Аптека. 11.10 Х/ф "Конечный" (ФРГ-Италия). 13.10 Знак качества. 13.45 Аптека. 14.10 Х/ф "Личная жизнь Кузьева Валентина". 15.30 Знак качества. 16.05 Сериал "Флиппер". 17.20 Нью-Йорк, Нью-Йорк. 17.50 "Грейс в огне III". 18.25 Те Кто. 19.00 "Хроники молодого Индианы Джонса". 20.10 "Любимый — смотри". 20.25 Ток-шоу "Сделай шаг". 21.25 Х/ф "Дайте жалобную книгу". 23.25 Дорожный патруль. 0.25 Знак качества. 0.50 "Дрема".
--	---	---	---	--	--

ПАТНІЦА 31 ОКТАБРА

БТ 7.30 Утанный коктейль. 7.45, 17.55 "Музыкальная обложка". 7.50 "Ой, летала серая перепелка". Киносерия. 8.00, 13.00, 15.00, 18.00, 23.25 Новости. 8.10 Телебарометр. 8.20 Бархатный сезон. 8.50 "Умелыцы". Телефильм. 9.00 ТВ — шконе. Белорусская литература. 9.30, 16.50 Экономист. 9.40 "Все мы родом из детства". 10.35 М/ф. 10.50, 18.15 "Вольный ветер". 2-я с. 11.55 "Уникум". 12.35 "Зорянэрастан". 15.15 Видеокурс немецкого языка. 15.35 Переход. 15.55 Творцы. 16.15 Белорусский меридиан. 16.40 Музыкальный антракт. 17.00 Столица. 19.20 Тематика. 19.40 Д/ф "Молитва последних дней".	ОРТ 20.05 "В джазе только девушки". 20.30 Осень — работ восемь. 20.40 Кольбельная. 21.00 Панорама. 21.50 "Рожденная революцией". 5-я с. 23.35 Акколада. 8.00, 11.00, 14.00, 17.00, 23.20 Новости. 8.15 "Девушка по имени Судьба". 9.05 "Гибель галантного века". 9.45 Клуб путешественников. 10.35 Смак. 14.20 Фильм-сказка. "Назломом крыльце сидели". 15.35 Улица Сезам. 16.05 "50 x 50". 16.30 "Столет приключений". 17.20 "Девушка по имени Судьба". 18.05 Погода. 18.15 Здоровье. 18.45 Поле чудес. 19.45 Спокойной ночи, малыши! 20.00 Время. 20.45 Х/ф "Бабочка в серых тонах". 22.35 Взгляд.	РТР 23.35 Х/ф "Казино". 7.00, 10.00, 16.00, 19.00, 22.00 Вести. 7.20, 23.10 Дежурная часть. 7.35 "Океан". 8.25 "Стронг" представляет. 8.30 Деньги. 8.50, 9.50, 0.55 Товары — почтой. 9.00 "Санта-Барбара". 13.30 Парламентарий. 14.00 Теннис. 16.20 Православный календарь. 16.25 "Санта-Барбара". 17.15, 0.25 Прогноз погоды. 17.20 Лукоморье. 17.40 История одного события. 17.55 "Океан". 19.25 Подробности. 19.45 Клуб. 20.20 "Собачий нос". 21.20 Слабо? 21.50 Мой Пушкин. 22.20 Вовремя. 22.25 Доброй вечер. 23.30 Теннис. 24.00 Лестница в небо. 0.30 "Эх, дороги!"	5 12.30, 15.30, 18.30, 21.30 Информ. ТВ. 12.45 "Пожар". 13.35 Срок ответа — сегодня. 14.05 Советы садоводам. 14.25 "Черный кот". 14.55 Ток-шоу "Набум". 15.40, 20.30 Телеслужба безопасности. 16.00 Дом кино. 16.40 Детское ТВ. 17.25 Телемагазин. 18.45 Спорт. 18.55 Большой фестиваль. 19.10 "Пожар". 20.00 Телестанция "Моя Россия". 20.45 Ритмы и жесты танца модерн. 21.45 Информ. ТВ. 21.50 Спорт. 21.55 "Портрет жены художника". Х/ф. НТВ 5.00, 9.00 Сегодня утром. 8.05 "Крутой Уокер: правосудие по-техасски". 9.15 Своя игра.	5 9.45 "Чистосердечное признание". 10.00 "Доктор Куин, женщина-врач". 11.00, 13.00, 15.00 Сегодня днем. 11.20 Старый телевизор. 12.30 Время "С" с Ольгой Кучиной. 13.20 "Тайны трех афганских жен" (США). 15.30 М/ф "Банки из стекла". 16.00 Д/ф "Исчезнувшие цивилизации". 16.50 Криминал. 16.55 Вспрок. 17.10 Дистанция. 17.40 Футбольный клуб. 18.00, 21.00 Сегодня вечером. 18.40 Герой дня. 19.00 Х/ф "Хэллоуин-1" (США). 21.45 "Доктор Куин, женщина-врач" (США). 22.35 Сегоднячко. 23.00 Вспомогательный Александром Герасимовым. 23.30 "Империя страсти". 0.10 Эротические шоу мира. ТВ-6 6.05 М/ф. 6.35, 17.00, 23.55 Диск-канал.	7.05 Дорожный патруль. 7.20, 9.05, 10.30, 13.30, 15.45 Телемагазин. 7.45 Аптека. 8.00, 11.00, 14.00, 20.00, 23.25 Шесть новостей. 8.15 Ток-шоу "Сделай шаг". 9.40 "Хроники молодого Индианы Джонса". 10.45 Аптека. 11.10 Х/ф "Кузен Понс" (Франция). 13.10 Знак качества. 13.45 Аптека. 14.10 Х/ф "Клетка для канареек". 15.35 Знак качества. 16.05 "Флиппер". 16.35 Те КТО. 17.50 "Грейс в огне III". 18.25 Назло рекордам! 19.00 "Хроники молодого Индианы Джонса". 20.15 "Любимый — смотри". 20.25 Х/ф "Холодное лето 53-го года". 22.25 "Обоз". 23.40 Дорожный патруль. 0.45 Знак качества. 1.05 "Дрема".
--	--	---	--	---	--

СУББОТА 1 НОЯБРЯ

БТ 8.00, 15.00 Новости. 8.10 Здоровье. 8.40 Все про все. 9.05 "Под углом 23,5 градуса". 9.30 Уроки Н.Новожиловой. 10.00 Регион. 10.30 "Судьба моя и надежда". 11.00 Око. 11.25 "Все нормально, мама!". 11.55 "Музыкальная обложка". 12.10 Вселенная. 12.40 Многоголосие. 13.10 Приглашаем на вечерки. 13.45 Мотоспорт. 14.10 "Макаенка, 9". 15.20 Телеагент. 16.05 "Мы — детям". 16.40 "Риск-версия". 17.10 Белорусский дом. 17.40 Зорянэрастан. 18.15 Галерея. 18.50 Х/ф "Зимняя вишня". 20.15 История любви. 20.40 Кольбельная. 21.00 Панорама. 21.50 Теленавигатор. 22.15 "Мой ласковый и нежный зверь". Х/ф. 24.00 Третий тайм. 0.20 Видимо-невидимо.	ОРТ 6.50 Х/ф "Тайны мадам Бонг". 8.20 "Ерш". 8.40 Лотто-Миллион. 8.45 Слово пастыря. 9.00 Новости. 9.10 Домашняя библиотека. 9.30 Утренняя почта. 10.05 "Капмбур". 10.40 Смак. 11.00 Возвращение Третьяковки. 11.25 "Ералаш". 11.40 "Время желаний". 13.25 Очевидное — невероятное. 14.00 Новости. 14.20 Моя семья: необычные имена и фамилии. 15.00 М/ф. 15.55 Футбол. Чемпионат России. 17.50 "Спрут". 5-я с. 19.10 "Эти забавные животные". 19.45 Спокойной ночи, малыши! 20.00 Время. 20.55 Погода. 21.00 Х/ф "Смерть ей к лицу". 22.55 Х/ф "Дантон". РТР 6.00 Утренний экспресс. 6.50, 15.55, 23.00 Прогноз погоды.	5 6.55 "Маки Матти". 7.45 М/ф. 8.00 "Меморина". 8.30 Парламентский вестник. 9.00 Доброе утро, страна! 9.45 Ваш партнер. 10.00 Вести в одиннадцать. 10.20 Двойной портрет. 10.50 Игра всерьез. 11.15 Крестянский полдень. 11.40 "Преодоление". 11.55 Федерация. 12.20 Новое "Пятое колесо". 12.45 "Формула 900". 13.00, 19.00 Вести. 13.20 Телескоп. 13.50 Встречная полоса. 14.05 Кинонаставка. 14.30 У всех на устах. 15.00 "Надо жить игрой". 15.15 На дорогах России. 15.30 "Это Москва". 16.00 Вести про... 16.20 Бесконечное путешествие. 16.55 П.И. Чайковский. "Адажио" из балета "Щелкунчик". 17.00 Совершенно секретно. 17.55 Старая квартира. 19.35 Репортер. 20.10 "Бриллиантовая рука". Х/ф. 21.55 Любовь с первого взгляда. 22.35 Программа "А". 23.05 Тихий дом.	5 23.30 Теннис. 24.00 Живая коллекция. Сні спакойна, таварыш Пяты Канал! Пачынаючы з сённяшняга дня пята канал з Санкт-Пецярбурга перастае існаваць. Замест яго тэлевізійную прастору зойматэлеканал "Культура", праграму якога мы змяшчаем. Культура 9.00, 14.30, 18.00 Обращение Б.Н. Ельцина в связи с открытием телеканала "Культура". 9.05 Новостикультуры. 9.20 Музыкальные приглашения. 10.00 Док. фильм. 11.00 Концерт. 12.00 Программа СПБ. 13.00 Х/ф "Станционный смотритель". 14.55 "Сегодня я туда вернусь". 15.35 "Юнона" и "Авось". Фильм-спектакль. 17.00 Программа СПБ. 18.15 "В первый вечер...". 19.30 Мультфильмы. 20.05 "Кумиры". Черкасов.	5 20.45 "Лицедей". Телефильм. 21.15 Х/ф "Джонджер и Фред". 23.05 "Концертная симфония". ДО 23.00 НТВ 7.00 Х/ф "Путевка в жизнь". 8.35 М/ф "Назад в будущее". 9.00 Сегодня утром. 9.10 "Итого" с Виктором Шендеровичем. 9.30 "Пойми меня". 10.00 "Война в космосе". 10.45 От "Винта". 11.00, 15.00 Сегодня днем. 11.15 "Попадив в кадр". 11.45 Криминал. 12.00 Хоккей. Чемпионат России. 14.30 "Каролина в Нью-Йорке". 15.15 Звезды в квадрате, или Проще простого. 16.00 "Саванна". 17.00 До-шоу. 17.30 Герой дня без галстука. 18.00, 21.00 Сегодня вечером. 18.25 "Судител". Программа Владимира Ворошилова. 19.10 Х/ф "Укол зонтиком" (Франция). 20.45 Куклы. 21.50 "Байки из склепа". 22.20 "Футбольный клуб". 23.00 "Про это".	ТВ-6 23.40 "Плейбой-шоу". 6.05 Диск-канал. 6.50 М/ф. 7.20 Дорожный патруль. 7.35 "Любимый — смотри". 8.00, 11.00, 14.00, 23.00 ТСН-6. 8.10 "Назло рекордам!". 8.35 Ералаш. 8.50 Шепет-клуб. 9.10 Х/ф "Новые похождения Кота в сапогах". 10.45 Знак качества. 11.10 "Великие озера и хрупкие моря". 12.15 Киноскоп. 13.25 Д/ф "Великие тайны мифы XX века". 14.15 Ток-шоу "Я сама". 15.10 "Марко Поло". 16.15 М/ф. 16.40 Белорусский КВН. 18.05 Дорожный патруль. 18.20 Скандальные недели. 18.55 "Фильм". 19.10 Х/ф "Чтобы выжить". 21.20 "ОСП-студия". 22.15 Вы — очевидец. 22.45 Знак качества. 23.10 Х/ф "Летняя горячка" (США).
---	---	---	--	--	--

ВОСКРЕСЕНИЕ 2 НОЯБРЯ

БТ 8.00 "Коктейль по воскресеньям". 9.05 "Некраса". Видеофильм. 9.15 Родовод. 9.50 Вершина мира. 10.25 "Все нормально, мама!". 11.00 Теннис. 11.30 Турбокей. 11.55 Сельчане. 12.25 "Когда меня не станет". Док. фильм. 12.50 Накануне будущего. 13.15 "Аве Мария". 13.25 Сущность. 13.55 Духовные произведения в исполнении ансамбля "Чистый голос". 14.15 "Лепкий хлеб". Х/ф. 14.35 Олимп. 15.00 Новости. 15.15 "Родина моя дорогая...". Т/ф. 15.40 "Белая вежа". Фестиваль театров. 16.30 Спич. 17.10 "Оскар". 17.45 Х/ф "Эпилог". 19.10 Бездеятель. 19.40 Кольбельная. 20.00 Резонанс. 20.50 Спортивный телекуратор. 21.10 Телебарометр.	ОРТ 21.25 Ток-шоу "Карамболь" с участием лидера группы "Мумий Тролль" Илья Лагутенко. 22.00 Х/ф "Воскресенье за городом" (Франция). 23.40 Теннис. 0.10 "Бархатный сезон". 6.50 Х/ф "Мы, двое мужчин". 8.15 Мультфильм. 8.55 Спортлото. 9.00 Новости. 9.10 "Непутевые заметки" Дм. Крылова. 9.30 Пока все дома. 10.10 Утренняя звезда. 11.00 Служу России! 11.30 Играй, гармонь любимая! 12.00 Сельский тележурнал. 12.25 "Подводная одиссея команды Кусто". 13.20 Смехопанорама. 14.00 Новости. 14.20 Клуб путешественников. 15.05 Футбольное обозрение. 15.35 М/ф. "Земляночка вавремен". 16.45 "Ералаш". 17.40 Погода.	РТР 17.50 Х/ф "Кубанские казаки". 19.50 Киноафиша. 20.00 Время. 20.45 Арнольд Шварценеггер в боевике "Коммандо". 22.30 "Приглашение к музыке". 23.00 Новости. 23.10 Х/ф "Теплохраниль". 6.00 Утренний экспресс. 6.50, 20.05, 0.05 Прогноз погоды. 6.55 "Маки Матти". 7.50 М/ф. 8.15 Диалоги о животных. 8.30 Присяга. 9.00 Доброе утро, страна! 9.45 Компьютер. 10.00 Вести в одиннадцать. 10.20 Русское лото. 11.00 Пульс. 11.30 "День без меня". 11.45 Люди и деньги. 12.15 "Формула 900". 12.30 Теннис. 15.05 Х/ф "Чемпион мира". 16.35 Доган-шоу. 17.00 Волшебный мир Диснея. 17.55 "Аншлаг" и К. 19.00 Зеркало.	5 20.10 Футбол без границ. 20.40 "К-2" представляет: "Абзац". 21.40 Х/ф "Тотти" (Великобритания). 23.10 Русский бой. 0.10 У Кюши. 0.40 Поднимд АРТ. Культура 8.00 Слово Алексия II. 8.15 Программа СПБ. 9.00 Новостикультуры. 9.15 Д/ф о Москве. 9.30 Х/ф "Айболит-66". 11.00 Звезды XXI века. 11.40 Программа СПБ. 12.25 Слово верховного муфтия мусульман России. 12.30 Д/ф о Москве. 12.45 "Соло для часов с боем". Спектакль. 14.45 "Кармен-сюита". 15.35 "Три поэты". Читает С. Юрский. 16.05 Слово главного раввина Московской харадной синагоги. 16.10 Д/ф. 16.55 "Музыкальные легенды". Козловский и Лемешев. 18.00 Слово Алексия II. 18.05 Новостикультуры. 18.20 Х/ф.	5 20.00 Гала-концерт мировых звезд сцены. 23.05 Док. фильм. ДО 23.00 НТВ 7.00 Х/ф "Сын полка". 8.20 М/ф "Назад в будущее". 9.00 Сегодня утром. 9.15 Новостидня с Натальей Антоновой. 9.30 "Пойми меня". 10.00 "Война в космосе". 10.45 От "Винта". 11.00, 15.00 Сегодня днем. 11.15 Полицейские буди. 11.30 Век футбола. 12.00 "Реванш" (Франция). 14.00 Своя игра. 14.30 "Маски-шоу": избранное". 15.15 Устами младенца. 15.45 "Котовасия". 16.00 "Саванна". 17.00 Сегодня вечером. 17.45 Х/ф "Однажды в Америке" (США). 1-я с. 20.00 Итого. 21.15 "Однажды в Америке". 2-я с. 23.15 Кнопка плюс. 23.30 Х/ф "Приговоренный" (Франция). ТВ-6 6.05 Диск-канал. 6.50 М/ф. 7.20 Дорожный патруль. 7.35 "Любимый — смотри". 8.00, 11.00, 14.00, ТСН-6. 8.10 Вы — очевидец. 8.40 Ералаш. 9.05 Х/ф "Сказка о потерянном времени". 10.30 Телемагазин. 10.40 Стильно!!! 11.10 Д/ф "Слон". 12.15 Канон. 12.50 "Пальчики облокеш". 13.25 Спорт недели. 14.15 Ток-шоу "Музыка и пресса". 15.10 "Марко Поло". 16.05 М/ф. 16.15 Москва Ивана Демидова. 16.30 Ток-шоу "Мое кино". 17.15 "Любимый — смотри". 17.40 Ералаш. 18.00 "Обозреватель". 19.10 "Фильм". 19.25 Х/ф "Криминальное время". 21.55 "Мистер Бин". 23.00 "Партизанная зона".
--	---	--	--	--



ПОНЕДЕЛЬНИК МИР КИНО 9.30 Сегодня в программе. 9.35 "ДЕТСТВО В ШВЕЙЦАРИИ" (США). 10.25 "ИСПАНСКАЯ РОЗА". Боевик (США). 11.55 Новостикино. 12.05, 21.50 "ВСОБНОЖАЮЩИЙ". Комедия (США). 13.40 "ДВОЙНОЙ УДАР". Боевик (США). 15.35 "СНЕЖОК". Приключения (Ит.). 17.10 "РОБИНГУД". (Великобрит.). 18.05 "ВЫСОКОЕ ИСКУССТВО". Триллер (Браз.). 19.45 Новостикино. 20.15 "ВЗРЫВ". Боевик (США). 23.20 Новостикино. 23.30 "ТРЕДНИ". Драма (США). НАШЕ КИНО 9.00 Сегодня в программе. 9.04, 19.20 "ПЕТЕРБУРГСКИЕ ТАЙНЫ". 9.55 "ИЩЕ НЕЖЕНЩИНЫ". 2-я серия. 12.25 "Зимняя вишня". 13.50 "АМЕРИКАНЦЫ". Приключения. 15.40 "ВСЯКОРОЛЕВСКАЯ РАТ". 16.40 Новостикино. 16.45 "ПРИЯТНОГО АППЕТИТА". Новелла. 17.00 "СЕРДЦА ТРЕХ". 1-я серия. 17.50 Новостикино. 18.00 "ДРУГ". Мелодрама. 20.15 "ЧЕ-Н". 21.20 "Я ОБЪЯВЛЯЮ ВАМ ВОЙНУ". Боевик. 22.45 Завтра в программе. СПОРТ 6.00, 11.10, 14.00, 20.00, 22.45 Новостикино. 6.30, 11.25 "Азобика". 6.55 "Шахматное обозрение". 7.25 Кругосветная парусная гонка "Whitbread". 7.55 Американский футбол. 8.25 Художественная гимнастика. ЧМ. 11.30 Бокс. ЧМ. 14.55 "Мир скорости". Тележурнал. 15.25 Автопорт. "Supertouring". 16.25 "Келеский фак-	МИР КИНО 9.30 Сегодня в программе. 9.35, 17.35 "РОБИНГУД" (Великобрит.). 10.30 "КОЛОТ". Боевик (США). 12.10, 23.55 Новостикино. 12.20, 22.00 "В ЭТО ЖЕ ВРЕМЯ, ВСЛЕДУЮЩЕМ ГОДУ". Мелодрама (США). 14.15 "СКАНДАЛ В БЛАГОРОДНОМ СЕМЬЕ". Драма (Ит.). 16.00 "ПОСЛЕДНИЙ ИЗ ЖИВЫХ". Боевик (США). 18.30 "БЕРСАЛЬЕРЫ ИДУТ". Мелодрама (Ит.). 20.25 "ОХОТНИКИ НА ЛЮДЕЙ". Боевик (США). 0.05 "МЕРТВЯЯ ЗОНА". Драма (США). НАШЕ КИНО 9.00 Сегодня в программе. 9.04, 19.15 "ПЕТЕРБУРГСКИЕ ТАЙНЫ". 10.00 "АЕСЛИ ЭТО ЛЮБОВЬ". 11.35 "ДИКАЯ ЛЮБОВЬ". 13.35, 17.00 "СЕРДЦА ТРЕХ". 14.30, 17.50 Новостикино. 14.35 "РОИ". Кинороман. 18.00 "ДВА БОЙЦА". 20.10 "ЛЮБИМАЯ ЖЕНЩИНА МЕХАНИКА ГАВРИЛОВА". Мелодрама. 21.25 "РОЛЬ". Мелодрама. 22.40 Завтра. СПОРТ 6.00, 11.00, 14.00, 20.00, 23.10 Новостикино. 6.15 "Уроки шахмат". 6.30, 11.55 "Азобика". 6.55 "Шахматное обозрение". ЧМ. 7.10 Футбол. Обзор чемпи. Испания. 12.50 Футбол. Обзор чемпи. Англии. 14.15 "Золотой фонд". 15.30 Большой ринг. 16.45 Гольф. 17.15 Футбол. Обзор чемпи. Италии. 18.05 НХЛ. 20.55 Футбол. Бразилия. ЧЕТВЕРГ МИР КИНО 9.30 Сегодня в программе. 9.35, 17.50 "РОБИНГУД". (Великобрит.). 10.30 "БЕР-
--	---

мат", 14.15 Триатлон. Кубок мира. 15.10 Футбол. Бразилия. 17.00 Футбол. Обзор чемпи. Испания. 17.30 Амер. футбол. 20.15 Футбол. Обзор чемпи. Англии. 21.10 Настольный теннис. Кубок мира. 23.25 Шахматы. СРЕДА МИР КИНО 9.30 Сегодня в программе. 9.35, 17.35 "РОБИНГУД" (Великобрит.). 10.30 "КОЛОТ". Боевик (США). 12.10, 23.55 Новостикино. 12.20, 22.00 "В ЭТО ЖЕ ВРЕМЯ, ВСЛЕДУЮЩЕМ ГОДУ". Мелодрама (США). 14.15 "СКАНДАЛ В БЛАГОРОДНОМ СЕМЬЕ". Драма (Ит.). 16.00 "ПОСЛЕДНИЙ ИЗ ЖИВЫХ". Боевик (США). 18.30 "БЕРСАЛЬЕРЫ ИДУТ". Мелодрама (Ит.). 20.25 "ОХОТНИКИ НА ЛЮДЕЙ". Боевик (США). 0.05 "МЕРТВЯЯ ЗОНА". Драма (США). НАШЕ КИНО 9.00 Сегодня в программе. 9.04, 19.15 "ПЕТЕРБУРГСКИЕ ТАЙНЫ". 10.00 "АЕСЛИ ЭТО ЛЮБОВЬ". 11.35 "ДИКАЯ ЛЮБОВЬ". 13.35, 17.00 "СЕРДЦА ТРЕХ". 14.30, 17.50 Новостикино. 14.35 "РОИ". Кинороман. 18.00 "ДВА БОЙЦА". 20.10 "ЛЮБИМАЯ ЖЕНЩИНА МЕХАНИКА ГАВРИЛОВА". Мелодрама. 21.25 "РОЛЬ". Мелодрама. 22.40 Завтра. СПОРТ 6.00, 11.00, 14.00, 20.00, 23.20 Новостикино. 6.15, 13.45 "Уроки". 6.30, 11.55 "Азобика". 6.55, 22.55 Шахматы. ЧМ. 7.10 Американский футбол. 9.40 Настольный теннис. 12.50 Футбол. Обзор чемпи. Испания. 12.50 Футбол. Обзор чемпи. Англии. 14.15 "Золотой фонд". 15.30 Большой ринг. 16.45 Гольф. 17.15 Футбол. Обзор чемпи. Италии. 18.05 НХЛ. 20.55 Футбол. Бразилия. ПЯТНИЦА МИР КИНО 9.30 Сегодня в программе. 9.35, 17.30 "РОБИНГУД" (Великобрит.). 10.30, 20.10 "ХИЩНИК". Триллер (США). 12.15, 21.55 Новостикино. 12.25, 18.20 "ОСТРОВ". Приключения. 14.20 "ЗЛАЯ". Драма (Ит.). 15.55 "ПРИГОВОР ВРЕМЕНИ". Фант.	САЛЬЕРЫ ИДУТ". Мелодрама (Ит.). 12.25, 23.40 Новостикино. 12.35 "ОХОТНИКИ НА ЛЮДЕЙ". Боевик (США). 14.15, 21.55 "СЕКРЕТ МОЕГО УСПЕХА". Комедия (США). 16.05 "МЕРТВЯЯ ЗОНА". Драма (США). 18.40 "ЗЛАЯ". Драма (Ит.). 20.20 "ПРИГОВОР ВРЕМЕНИ". Фант. Боевик (США). 23.50 "ДОНОР". Триллер (Канада). НАШЕ КИНО 9.00 Сегодня в программе. 9.04, 9.15 "ПЕТЕРБУРГСКИЕ ТАЙНЫ". 9.55 "Два бойца". 11.10 "ЛЮБИМАЯ ЖЕНЩИНА МЕХАНИКА ГАВРИЛОВА". 12.25, 17.00 "СЕРДЦА ТРЕХ". 13.20, 17.55 Новостикино. 13.25 "ЗАТЕРЯННЫЙ В ПЕСКАХ". Приключения. 14.30 "ШКОЛА ЗЛОСЛОВИЙ". 2-я серия. 18.00 "ДЕТСКИЙ МИР". Комедия. 20.10 "ДЕИСТВИИ ПО ОБСТАНОВКЕ". Приключения. 21.15 "МЕНИЯЛЫ". 22.45 Завтра в программе. СПОРТ 6.00, 11.00, 13.30, 19.45, 22.55 Новостикино. 6.15 "Уроки". 6.30, 11.15 "Азобика". 6.55 Шахматы. ЧМ. 7.10 Футбол. Обзор чемпи. Италии. 8.00 "Кровь, пот и слава". Из истории спорта. 9.00 Автопорт. "Super Touring". 9.55 "Гольф". Тележурнал. 10.25 "Удивительные игры народов мира". 11.40 Футбол. Бразилия. 13.45 Хоккей. Чемпионат НХЛ. 16.15 Водно-моторный спорт. ЧМ. 16.45 "Мир скорости". Тележурнал. 17.15 Хоккей. Россия. 20.00 "Теннис АРТ". Тележурнал. 20.30 Футбол. Обзор чемпи. стран Лат. Америки. 20.55 Настольный теннис. Кубок мира. 23.10 Шахматы. ЧМ. НАШЕ КИНО 9.00 Сегодня в программе. 9.04 "ШВЕДСКАЯ СПИЧКА". 10.00 "МЕТЕЛЬ". 11.15 "СТРАХ ВЬСОТЫ". 12.40 "МЫ СТРАННО ВСТРЕТИЛИСЬ". Драма. 13.50 "ЖИВЫЕ И МЕРТВЫЕ". 2-я серия. 17.00 "УБИТЬ ДРАКОНА". Драма. 2-я серия. 18.55 "СЫЩИК ПЕТЕРБУРГСКОЙ ПОЛИЦИИ". Коме-	боевик (США). 22.05 "ВАЛЬСИРУЮЩИЕ". Социальный протест (Фр.). 0.00 "РУССКАЯ ИДЕЯ" (Великобрит.). НАШЕ КИНО 9.00 Сегодня в программе. 9.04, 9.19 "ПЕТЕРБУРГСКИЕ ТАЙНЫ". 9.55 "Два бойца". 11.10 "ЛЮБИМАЯ ЖЕНЩИНА МЕХАНИКА ГАВРИЛОВА". 12.25, 17.00 "СЕРДЦА ТРЕХ". 13.20, 17.55 Новостикино. 13.25 "ЗАТЕРЯННЫЙ В ПЕСКАХ". Приключения. 14.30 "ШКОЛА ЗЛОСЛОВИЙ". 2-я серия. 18.00 "ДЕТСКИЙ МИР". Комедия. 20.10 "ДЕИСТВИИ ПО ОБСТАНОВКЕ". Приключения. 21.15 "МЕНИЯЛЫ". 22.45 Завтра в программе. СПОРТ 6.00, 11.00, 14.00, 19.25, 21.45 Новостикино. 6.15, 13.45 "Уроки". 6.30, 10.35 "Азобика". 6.55 "Теннис АРТ". Тележурнал. 7.25 Футбол. Обзор чемпи. стран Лат. Америки. 7.50, 22.50 Шахматы. ЧМ. 8.05 Хоккей. Россия. 11.15 Настольный теннис. 13.15 Мир скорости. 14.15 Золотой фонд. 15.30 Удивительные игры. 15.55, 19.40, 23.05 Фигурное катание. 18.25 Шоу-викторина. 18.55 Неделя НХЛ. СУББОТА МИР КИНО 9.30 Сегодня в программе. 9.35 "РОБИНГУД". 10.30, 17.35 "ТАЙСОН". Драма. 1с. 11.25, 20.20 "ХИЩНИК". Боевик (США). 13.10, 22.10 "ТОПАЗ". Детектив (США). 15.15 "ВАЛЬСИРУЮЩИЕ". Соц. гротеск (Фр.). 17.10 Новостикино. 18.30 "ДУЖЕ-ЭР". Мелодрама (Фр-Ит-Бен). 23.10 "ТЕЛО КАКУЛИКА". Крим. драма (США). НАШЕ КИНО 9.00 Сегодня в программе. 9.04 "ШВЕДСКАЯ СПИЧКА". 10.00 "МЕТЕЛЬ". 11.15 "СТРАХ ВЬСОТЫ". 12.40 "МЫ СТРАННО ВСТРЕТИЛИСЬ". Драма. 13.50 "ЖИВЫЕ И МЕРТВЫЕ". 2-я серия. 17.00 "УБИТЬ ДРАКОНА". Драма. 2-я серия. 18.55 "СЫЩИК ПЕТЕРБУРГСКОЙ ПОЛИЦИИ". Коме-	дия. 20.20 "АССА". Рок-кино, 2-я серия. 22.45 Завтра в программе. СПОРТ 8.00, 11.00, 14.00, 22.15 Новостикино. 8.15 Азобика. 8.40, 13.45 Уроки. 8.55, 23.20 Шахматы. ЧМ. 9.10 Футбол. Чемпи. Германии. 11.15 Американский футбол. 11.45, 19.55, 23.35 Фигурное катание. Мужчины. 14.15 Баскет НБА. "Сентикс" - "Чикаго Буллз". 16.15 Большой ринг. 17.30 Кругосветка "Whitbread". 18.00 Чемпи. России. "Торпедо" - "Ротор". 21.25 Футбол. Чемпи. Испания. ВОСКРЕСЕНИЕ МИР КИНО 9.30 Сегодня в программе. 9.35 Кино, южно. 10.05, 17.45 "ТАЙСОН". Драма. 2с. 11.00 "ТЕЛО КАКУЛИКА" (США). 12.40 "ДУЖЕ-ЭР". 14.30, 20.20 "ТЕДОВЕРМЕР". Фантастика (США). 16.15 ПРИКЛЮЧЕНИЯ ИОАННЫ. Сказка (Пон). 18.40 "РУССОЕ". Приключения (США). 22.00 "ВОРОН". Боевик (США). 23.40 "СМЕРЬ СЕЗОНОВ". Мелодрама (США). НАШЕ КИНО 9.00 Сегодня в программе. 9.04 "УБИТЬ ДРАКОНА". 11.00 "СЫЩИК ПЕТЕРБУРГСКОЙ ПОЛИЦИИ". 12.25 "ТЕЛЕРАММА". Киноновость. 13.55 "СТРЕЛКА НЕПРИКАЗАННЫЙ". 15.25 "ДОЛОЙ СТЫД". Из истории НЭПа. 17.00 "КАРНАВА
--	---	---	---

Юбілеі

Радашковічам - 550



Герб з прывілея 1792 г.

Першы дакументальны ўспамін аб Радашковічах адносіцца да 1447 годаб калі смаленскі намеснік, кашталян віленскі Пётр Сянько Гедыголдавіч разам са сваёй жонкай заснавалі касцёл св. Тройцы. У 1569 годзе горад атрымаў магдэбургскае пра-



Праект герба 2 лютага 1861 г.

ва. У XVI стагоддзі Радашковічы лічыліся караеўскім уладаннем, якое належала каралеве Боне, потым Глябовічам, Агінскім, Масальскім, Радзівілам.

Затым у 1940 у складзе БССР Радашковічы атрымліваюць статус гарпасёлка.

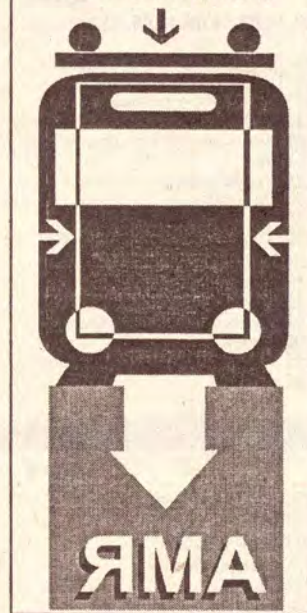
Сакрэты фокусаў Коперфілда

Калі прагледзець касеты з запісамі выступленняў Дэвіда Коперфілда (ДК) з замаруджанай перадачай кадраў і адключаным гукам (каб не было чуваць каментарыяў ДК), можна заўважыць некаторыя цікавыя моманты. Якія мы і будзем час ад часу прапанаваць цікаўнаму чытачу.

Знікненне вагона

Прынцып вельмі прасты. Для ДК быў спраектаваны спецыяльны вагон і стаяў ён таксама ў спецдэпо. Звярніце ўвагу на інтэр'ер вагона. Усюды лёгкія канструкцыі, памешканне нібы падзеленае на тры роўныя часткі (на столі падоўжныя палосы).

Самае цікавае ў тым, што вагон складаецца - яго зменшылі па шырыні на 1/3 і на пад'ёмніку апусцілі ўніз. Ён пасунуўся і стаў вузейшы (гл. малюнак). А на даху вагона, які, дарэчы, не паказалі, ляжаў муляж рэйкаў, які мы і бачылі пасля апускання вагона.

ПЛАТФОРМА
З РЭЙКАМІКалонка
псіхолога

Душы напаказ?

(Працяг)

Вішнёвы (бардо, малінавы) - максімалізм.

"Вішнёвыя" жанчыны любяць звярнуць на сябе ўвагу. Намагаюцца самавыражацца любымі спосабамі. Трымаюцца добра і, што адразу кідаецца ў вочы, вельмі ўжо высакамерна. Вытанчаным густам не выплываюцца, але выглядаюць экстравагантна. Мужчыны часта нецярплівыя, могуць раздражняцца па ўсялякіх дробязях. Амбіцыйныя. Лічаць свае інтарэсы вышэйшымі за ўсё. Ёсць цяга да спіртнога.

Дзеці непрадказальныя.

Ружовы (ліповы) - нявіннасць.

"Ружовыя" жанчыны жывуць напаказ. Іх залішня змацыйнасць часта прыводзіць да неабдуманых учынкаў, аб выніках якіх пазней прыходзіцца толькі шкадаваць. Свае ўласныя клопаты намагаюцца перакласці на іншыя плечы. Вельмі інфантальныя.

Ружовы колер у мужчыны гаворыць пра яго нясталасць ці неўгрунтаванасць.

Такіх дзяцей можна параўнаць з плюшавымі цацкамі, такімі мяккімі і бяскрыўднымі.

Аранжавы (вогненны) - інстынкты.

Гэтыя ледзі жывуць сваім унутраным светам, атрымліваючы задавальненне ад гэтага пастаяннага капання ў сабе. Мужчыны, насупраць, вельмі славалюбныя і ўладарныя. Яны не толькі свайго не ўпускаюць, але і чужога не аддадуць. Моцныя інстынкты.

Дзеці захопляюцца мастацтвамі.

Залацісты (пімонны) - адраджэнне.

Жанчыны шмат часу аддаюць іншым, падчас працы, ва ўрон уласным інтарэсам і прынцыпам.

Мужчыны. Страшныя кар'ерысты. Часта ў іх - манія вялікасці.

Дзеці маюць павышаную адчувальнасць.

Блакiтны (бірузовы) - рэлігійны.

Гэтыя жанчыны проста ўнікальныя. Іх нестандартнасць можа праявіцца дзе ўгодна і як угодна. Усё будзе залежаць ад канкрэтных абставінаў.

Мужчыны ж адрозніваюцца надзейнасцю і кансерватызмам поглядаў. Скептыкі, да ўсяго навага ставяцца насцярожана.

Дзеці аддаюць перавагу спорту.

Ала ТРУБАЧ.

Сектар спорту

"Залатая восень" спадабалася на ЗЛМК

МАЛАДЗЕЧНА. У мінулыя выхадныя на стадыёне ДЮСШ прайшоў футбольны турнір "Залатая восень". На жаль, па розных прычынах не даехалі на яго некаторыя каманды з рэгіёна (да прыкладу, у Ашмянах супаў з маладзечанскім па тэрмінах свой турнір).

У суботу каманды гулялі па кругавой сістэме ў падгрупах, каб выявіць, хто выйдзе ў паўфінал. У падгрупе "А" нечакана слаба згуляла "Хваля" (бронзавы прызёр чэмпіянату горада), што дазволіла і "Дынама", і "Забудове" ўспрэчцы за першае месца ў групе (прайграўшы выходзіў на ЗЛМК) паказаць добрую гульню, дзе перамогу атрымала "Дынама", забіўшы адзіны мяч на апошняй хвіліне матча. У групе "Б", згуляўшы паміж сабой 1:1, ЗЛМК і "Колас" вельмі лёгка разабраліся з "Металургам". "Колас" перамог 4:1, а ЗЛМК наладзіў разгром з лікам 12:1.

Група "А"

	В	Н	П	А
"Дынама"	3	0	0	9
"Забудова"	2	0	1	6
"Хваля"	1	0	2	3
"Энергетык"(МЭС)	0	0	3	0

Група "Б"

	В	Н	П	А
ЗЛМК	1	1	0	4
"Колас"	1	1	0	4
"Металург"	0	0	2	0

Паўфінальныя гульні адкрываў матч "Дынама" - "Колас". Каб не аўтагол у сярэдзіне першага тайма і прапушчаны следы варатаром "Коласа" кур'ёзны мяч, то невядома, хто выйшаў бы пераможцам, а так "Дынама" выйграла 2:1. ЗЛМК у вельмі жорсткай гульні адолее "Забудову" - 2:0. Выдат-

на згулялі лідэры ЗЛМК Ігар Шыян і Сяргей Капцюг, якія па адным разе засмучалі варатара з Чысці і яшчэ некалькі разоў стварылі добрыя магчымасці для ўзяцця варотаў саперніка сваім партнёрам, якія, на жаль, не былі выкарыстаны. Вынік 2:0 на карысць ЗЛМК. У матчы за 3-е месца "Колас"



перамог "Забудову" 3:1, чым рэабілітаваў сябе за не вельмі ўдалае выступленне ў чэмпіянаце горада.

Фіналам "Дынама" супраць ЗЛМК завяршаўся турнір "Залатая восень". Ад пачатку сустрэчы складалася ўражанне, што двума таймамі гэтай гульні не абысціся, але "Дынама" шмат сіл аддала гульні з "Коласам". ЗЛМК не толькі не дазваляў каля сваіх варот ствараць небяспечныя сітуацыі, але і дабротна згуляў у нападзенні. Да 12 хвілін першага тайма Валерыі Мініні Аляксандр Страх забілі па мячы. А пасля перапынку Сяргей Капцюг спачатку сам заклаціў мяч хвосткім ударам, а потым асіціраваў Шыяну. У выніку ЗЛМК перамог 4:0 і стаў, з чым

мы іх віншваем і жадаем далейшых поспехаў на футбольным полі.

Ігар Крук, суддзя турніру:

- Усе каманды роўныя па класе. Гулялі ў сваё задавальненне. Грубых парушэнняў на полі не было. Адзначу абаронцу **Уладзіміра Лапыцьку** з "Дынама", найбольш тэхнічнага, на маю думку, **Сяргея Капцюга** з ЗЛМК, дыспетчара **Аляксандра Лепеша** з "Хвалі". Прыемна ўразіла каманда пасёлка Чысць. Узроставаыя футбалісты гулялі з дзіцячым задорам.

Лепшымі сталі: варатар **Алег Тукайла**, "Дынама", абаронца **Мікалай Мятліцкі**, "Забудова", паўабаронца **Аляксандр Лепеш**, "Хваля-Электра-модуль", нападаючы **Аляксандр Мацкевіч**, "Забудова", бамбардзір **Ігар Шыян** (10 галоў), ЗЛМК; самы тэхнічны **Сяргей Капцюг**, ЗЛМК, універсальны **Аляксандр Страх**, ЗЛМК, самы перспектывны **Уладзімір Кізік**, "Колас-Аўтамабіліст"; сімпатыі глядачоў заваяваў **Сяргей Карыцька**, "К-А", лепшым ветэранам прызнаны **Уладзімір Лапыцька**, "Дынама".

Прыз за перамогу ад "Рэгіянальнай газеты" будзе ўручаны 27 кастрычніка на маладзечанскім гарадскім стадыёне, дзе ў той дзень сустрэнуцца "Маладзечна" і "Белшына".

Турнір асвятлялі: **Аляксандр ГУЛЕЦКІ**, **Васіль САВІЦКІ**, **Сяргей ГАЙКОВІЧ**, **Фота Дзмітрыя ХАРЫТОНАВА**.

Тэхнічныя вынікі - галоўны суддзя турніру **Анатоль ІШЧАНКА**.



Футбол пакідае "каробку" да вясны і перабіраецца пад дах спартыўнай залы.

"Ахова" не толькі ахоўвае

АСТРАВЕЦ. Прайшоў турнір па міні-футболе. Удзельнічалі чатыры каманды - "Міхалішкі", клуб аматараў футбола "Астравец", РАУС і падраздзяленне "Ахова".

Хаця ніхто і не чакаў, але прыемна ўразіла апошня каманда сваім першым месцам, прайграўшы толькі адзін матч. Другімі і трэцімі былі

астраўчане і міліцэйская каманда. "Міхалішкі" паехалі дамоў ні з чым, а пераможцы атрымалі канверты. З грашыма, натуральна.

Мар'ян ВЯНГРОЎСКІ.



ФУТБОЛ

1/8 фінала Кубка краіны.

"Маладзечна" - "Нафтан-Дэвон" (Наваполацк) 4:2. Увесну ў чвэрцьфінале ФК "Маладзечна" сустрэнецца з "Дынама-93".

Суперкубак Мінскай вобласці.

"Маладзечна-96" - "Крышталь" (Смалявічы) 4:2. Віншваем з чарговым трафеем!

У панядзелак ФК "Маладзечна" паспрабуе адабраць ачкі ў лідэра, бабруйскай "Белшыны".

Сяргей ГАЙКОВІЧ.

Яўрэйскі анекдот

Школа

☆☆☆

Настаўнік рэлігіі выхваляе перад вучнямі Божую спагадлівасць:

- Калі, напрыклад, у чалавека парушана нейкае прыроднае адчуванне, то наш Бог клапоціцца, каб іншыя адчуванні былі больш дасканалымі. Напрыклад, спяццё мае чуйны слых. Можна, хто з вас ведае іншы прыклад?

Угору цягне руку Давідзік:
- У майго бацькі правая нага кароткая, затое левая даўжэйшая.

☆☆☆

Вучань у хедары пытае мела-меда:

- Скажыце, як працуе тэлеграф?

- Вельмі проста. Уяві сабе вельмі доўгага ката: калі яму наступіш на хвост, то ён запішчыць спераду.

- А тэлеграф без правадоў?
- Тое самае, толькі без ката.

☆☆☆

Бацькошка, які выкладае ў школе закон божы, жадаючы прыхваціць дзяцей да вячэрняй малітвы, задае вучням пытанне:

- Скажы, Уладзімір, што ты робіш перад тым, як заснуць?

- Мышчу зубы.

- Добра. А ты, Антон?

- Паўтараю ў ложку ўрокі.

- Выдатна.

Бачачы, што такім чынам не зможна дабіцца патрэбнага адказу, пытае:

- А што робяць вашы бацькі перад тым, як заснуць?

Малы Абрамка ўзняе ўгору руку і кажа:

- Святы айцец ведае пра гэта. І я ведаю пра гэта. Але ці гэта пытанне для вучняў маюдшых класаў?!

☆☆☆

Срулек задае мела-меду пытанне:

- Рэбе, што такое гіпапатэм?

- Гэта такая звар'яцелая рыба.

- А чаму яна жыве на сушы?

- У гэтым і ёсць яе вар'яцтва!

☆☆☆

- Фроім, дакажы, што зямля ўяўляе сабою шар.

- Шар, пане настаўнік? Каб мы абодва так жылі і здаровыя былі - я такога ніколі не казаў!

☆☆☆

Настаўнік прынес у клас вялікі фотаздымак Венеры Мілоскай і доўга распавядаў пра пякноту разбярства.

Назаўтра пытаецца ў вучняў:

- Гаўрыльчык, што самае прыгожае ў гэтай скульптуры?

- Вучань крыва ўсміхаецца:

- Бёдры, пан настаўнік.

- Сядай, блазан! Заўтра прыйдзеш з бацькам!

- Чаплінскі! Што ў гэтай скульптуры найпрыгажэйшае?

Вучань углядаецца сваімі блізарукімі вачмі ў карцінку:

- Грудзі, пан настаўнік.

- Сядай, асёл! Заўтра прыйдзеш з бацькам!

- Але бацька паехаў.

- Тады прыйдзеш з маткай! А можна ты, Моне, скажаш таварышам, што тут самае прыгожае?

Монек павольна ўстае і кажа:

- Паннастаўнік, я заўтра прыйду з усёй сям'ёю.

☆☆☆

У берлінскай школе нядоўга пасля прыходу да ўлады Гітлера.

У клас уваходзіць новы настаўнік са свастыкай на рукаве. Перад пачаткам заняткаў занатоўвае імёны вучняў. Усе гучаць так, як і павінны гучаць для чыстых арыяцаў.

- Ганс.

- Зэр гут! Выдатна.

- Гельмут.

- Зэр гут! Добра.

- Кнут.

- Зэр гут! Добра.

Урэшце нясмела прыўзнямаецца хлопчык з відавочна гарбатым носам.

- А тваё якое, яўрэйчык, імя?

- пасміхаецца настаўнік.

- Спадар настаўнік будзе смяяцца. Але мяне завуць Адольф.

☆☆☆

Школа. Візіт міністра прапаганды трэцяга рэйху Гебеляса. Настаўнік, які вельмі хоча дагадзіць "правай руцэ" Гітлера, задае вучням спалітызаваныя пытанні:

- Гейнц, чаму немцы прайгралі вайну?

- Немцы прайгралі вайну, таму што ў арміі служылі яўрэі. Яўрэі - баязліўцы. Яны ўсе паўцякалі з фронту. Таму немцы прайгралі вайну.

- Добра, - кажа педагог. - Ірвін, чаму немцы прайгралі вайну?

- Немцы прайгралі вайну, бо інтэндантамі служылі яўрэі. Яўрэі ж злодзеі. Пакралі запасы харчавання, апагнаў голад. Таму немцы прайгралі вайну.

- Дасканала! - кажа настаўнік і звяртаецца да вучня па прозвішчу Гольдберг:

- А ты, яўрэйчык, скажы, чаму немцы прайгралі вайну?

- Немцы прайгралі вайну, бо ў генеральным штабе сядзелі яўрэі. Яўрэі ж.

- Хопіць! Ты паршывы ашуканец, - перапыняе разгневаны па-чырванелы настаўнік. У Германскім генеральным штабе ніколі не было яўрэяў!!!

- Чаму спадар настаўнік крычыць? - пратэстуе, ледзь не плача Гольдберг. - Ці я сказаў, барані бога, што ў Германскім генеральным штабе сядзелі яўрэі? У Французскім генеральным штабе сядзелі яўрэі, і таму немцы прайгралі вайну.

☆☆☆

Гітлераўская Германія. Настаўнік пытае малага Абрамка:

- Скажы мне, якой расы яўрэі?

- Семіцкай.

- Правільна. А немцы?

- Антысеміцкай.

☆☆☆

Урок закона божага.

-Што такое цуд? - пытае Абрамка.

- Слухай уважліва, - кажа бацькошка. - Хтосьці рамантуе царкву і падае са званіцы. Устае - і хоць бы што. Цэлы! Што гэта такое?

- Выпадак.

- Не зразумеў мяне, слухай! Той самы чалавек зноў узнімаецца на званіцу, зноў падае, зноў застаецца абсалютна цэлы. Што гэта такое?

- Шчасце.

- Ах ты, усё ніяк не можаш зразумець. Той самы смяльчак трэці раз узнімаецца наверх. Трэці раз падае - і не ламае сабе ні костачкі. Што гэта такое?

- Прывычка.

Зірні на неба



Падарожжа ў часе

Гледзячы на зорнае неба, вы здзяйсняеце падарожжа ў прасторы і часе. Зараз вы бачыце святло, выпушчанае бліжэйшай зоркай Альфа Цэнтаўра каля чатырох год таму; святло, якое пакінула зорка Рыгель у часы Каперніка; святло адной з суседніх галактык, цудоўнай туманнасці Андромеды, што адправілася ў дарогу тады, калі на Зямлі толькі з'явіўся чалавек; святло, якое выпраменіла адна з самых аддаленых туманнасцяў... тады, калі Зямля толькі ўтваралася..."

Іван СЯРГЕЙ.

РЭКЛАМА

РЕАЛІЗУЕМ
СЕЛЯДЦЫ
СВЕЖАМАРОЖАНЫЯ
САЛЁНЫЯ
Тэлефон у Маладзечне 60331

САПОН
РЕМОНТ **ОТДЕЛКА**
помещений и офисов
современными материалами
НИЗКИЕ ЦЕНЫ
ЕВРОПЕЙСКОЕ КАЧЕСТВО
комплектуем кухни, ванные, санузлы
ПРОДАЁМ ЦЕМЕНТ
г. Молодечно, Ясинского, 26. Т. (01773) 69434 (8.00-9.00, 15.00-18.00)

БЮРО ПЕРАКЛАДАЧ
БелГПП у г. Маладзечна
Выконваем пераклады камерцыйнай, юрыдычнай, рэкламнай, навукова-тэхнічнай дакументацыі, устаноўчых дакументаў, а таксама асабістых дакументаў для натарыяльнага засведчання. Маём эксклюзіўнае права на засведчанне перакладаў, якія прадастаўляюцца ў розныя дзяржаўныя органы.
г. Маладзечна
гасцініца "Маладзечна"
п. 408, тэл. 71266.

Смаргонскае райаграпрамза-беспячэнне прымае
БУЛЬБУ ХАРЧОВУЮ
стандартную
па цане 4000-4500 рублёў за 1 кг.
Наш адрас: г. Сморгонь, вул. Трактарная, 70А.
Тэл. для даведак 31401.

ШИНЫ
ГРУЗОВЫЕ
01773 - 50884, 41781

ШЫРОКІ ВЫБАР
АўТАМАБІЛЬНЫХ ГЛУШЫЦЕЛЯЎ
а таксама рамкамплекты карбюратораў са склада ў г. Маладзечна.
Тэл/факс 60907; тэл. 68431.

Маладзечанскі філіял
ВА "ВІСЬЗЬ"
прадае каларовыя тэлевізары з кінескопамі "Філіпс" і "Панявежыс" па безнаўным і наяўным разліку, забяспечвае гарантыйнае абслугоўванне на працягу 12 месяцаў. У продажы ёсць антэны шырокапаўсюднага і ўзмацняльнікі і блокі сілкавання. Наш адрас: г. Маладзечна, вул. Будаўнікоў, 1.
Тэл. для даведак 52852.

240x508R	ГАЗ
260x508R	ЗИЛ, КАМАЗ
280x508R	ЛАЗ
300x508R	МАЗ, Икарус
320x508R	МАЗ
320x457R	ГАЗ-66
15,5x38R	МТЗ
11,2x20R	МТЗ
8,40x15	УАЗ
205x70R14	ВОЛГА
175x70R13	ВАЗ, МОСКВИ

ПРИМЕР
БОЛЬШ за 500
найменней
запасных частак
да аўтамабіляў
ТЭЛЕФОНЫ: (01773) 74922, 74722
ГРУЗОВЫ АўТАПАРК №2

МАЛАДЗЕЧАНСКИ МАГАЗІН
МЕБЕЛЯ
НОВАЯ КАЛЕКЦЫЯ
з 20.09
ДЫВАНОВЫХ ВЫРАБАЎ
ВЫБАР ШЫРОКІ
ЦЭНЫ НИЗКІЯ
АПЛАТА ЛЮБАЯ
ПРАЦУЕМ з 10 да 19, па СУБОТАХ з 10 да 15
Даведкі, заказы - 63224, 61773, 63226.

Кадзіраванне па метаду Даўжэні:
алкаголь. **Масаж лячэбны.**
Маладзечна, вул. Хмяльніцкага, 10,
блок 23, з 12 да 15.
Папярэдні запіс па тэлефонах -
73731 (з 8 да 11), 34507
Ліцэнзія №171 ад 28.03.94

ВІЛЕЙСКОЙ ШКОЛЕ
МАСТАЦТВАЎ
тэрмінова патрабуецца
на работу
ВЫКААЧЫК
ХАРЭАГРАФІІ
(альбо па сумяшчальніцтве)
Тэл. для даведак 55573.

КАМП'ЮТЭР
СЕРВІС
КАМП'ЮТЭРЫ
КАМПЛЕКТУЮЧЫЯ
ПРАГРАМНАЕ
ЗАБЕСПЯЧЭННЕ
Наш адрас: Маладзечна,
вул. Б. Хмяльніцкага, 10
Кам'ютэры "Літэкс-Кам'ютэры", лід. №109, выд. МПРБ ад 7.08.97

Автошины
втокамеры
ккумуляторы
Только у нас!
СПЕЦИАЛЬНЫЙ ПРИЗ
Покупая товар на сумму 180 млн.руб., и более
Вы получаете на выбор:
бесплатно!!!
комплект шин к автомобилю ВАЗ
либо скидку от 2 до 5%
Возможен бартер на зерно или мясо
220007, г.Минск, ул. Могилевская, 39. Телефон (0172)298-206, тел./факс 245-967

Более 100 моделей
грузовых, легковых и сельхозшасси

ПРЕМИЯ
фирма ПРЕМИЯ
Поставка товара возможна
со складов в городах:
МИНСК: (017) 2245967
(017) 2642283
МОЛОДЕЧНО: (01773) 53836
ВИЛЕЙКА: (1771) 55197
СМОРГОНЬ: (01592) 33087
ОШМЯНЫ: (01592) 21896

Тэлефонныя коды гарадоў рэгіёна:

Маладзечна - 01773, Вілейка - 01771, Сморгонь - 01592, Ашмянны - 01593, Валожын - 01772, Мядзел - 01797, Астравец - 01591, Мінск - 0172.

1 ТРАНСПАРТ

ПРАДАМ

■ Да а/м Аўдзі-80 1,8 карбюратор, любыя з/ч. Т. у Мінску 378595, 378517.
 ■ РАФ на запчасткі. Т. у Мал. 54015.
 ■ А/м Опель-Кадэт, 82 г. в., растаможаны, зняты з уліку, у добрым стане. Т. у Мал. 61209.
 ■ БМВ-318, даверанасць 84 г. в.; Шкода-Фаварыт, 91 г. в., нерастаможаны. Т. у Мал. 32942.
 ■ А/м Аўдзі 80, 77 г. в., 1,6 л, бензін, у выдатным стане, за \$1500. Т. у Мал. 51018.
 ■ Фольксваген-Джэта, 82 г. в., 1,6 л, бензін, чырвоны, растаможаны. Т. у Мал. 60142 (пасля 18-00).
 ■ Прычэп да аўтамабіля КамАЗ, г/п 10 т, тэнт, 1992 г. Т. у Мал. 50237.
 ■ Опель Аскона. Т. у Мал. 32394.
 ■ ВАЗ-21013, 87 г. в., у добрым стане, \$1750. Т. у Мал. 32128.
 ■ Форд-Сіера, 87 г. в., нерастаможаны, 2,0 л, цэнтр, замок, люк, фаркоп, 2-дзверны, шэры металік, 1800 ум. адз.; дапамога са зваротам. Т. у Мал. 51090.
 ■ А/м Опель-Кадэт-Караван, 86 г. в., 1,3 л і Опель-Кадэт, 88 г. в., 1,3 л, поўнацэна растаможаны. Т. у Мал. 76802.
 ■ А/м ВАЗ-2101, 76 г. в., у добрым стане. Т. у Мал. 66009 (пасля 19-00).
 ■ Тэрмінова, нядорага а/м Форд-Гранада, 78 г. в., V6, 2,0 л, добры стан. Т. у Мал. 52105.
 ■ Опель-Рэкорд-Караван, 83 г. в., бензін, цана дагаворная. Т. у Мал. 67358.
 ■ Прадам ГАЗ-53, нядорага. Куплю ЕРА3. Т. у Мал. 66442 (да 7-00 і пасля 20-00).
 ■ Фольксваген Сантана, 83 г. в., з Германіі, нерастаможаны. Т. у Мал. 33041.
 ■ А/м Газель, 96 г. в., практычна новы, нядорага, магчымы абмен. Т. у Сморг. 97321.
 ■ Прычэп да КамАЗа. Т. у Сморг. 52016 (пасля 19-00).
 ■ А/м Авія-21F, 88 г. в. або мянню на легкавы. Т. у Мал. 71737, 64715.
 ■ А/м Опель-Аскона, 86 г. в., нерастаможаны. Т. у Мал. 77119.
 ■ ВАЗ 2101, 72 г. в., м/а ЕРА3 762В, 87 г. в. Лебедзева, Зялёная, д. 18, т. 64773.
 ■ ВАЗ 21011, 79 г. в., добры стан, \$1550. Т. у Мал. 77720 (з 16-00 да 17-00).
 ■ Аўдзі-80 ГТІ пераходная, 86 г. в., 1,8 л Б, літыя дыскі + зімняя рызіна, стэрзасістэма, \$2200; Аўдзі-100, 84 г. в., 2,0 л Б, люк, стэрэа, зімняя рызіна, \$2300. Т. у Мал. 51390, 51879.
 ■ Тэрмінова знятую з уліку "Мазду-626", 1991 г. в., газ-бензін. Т. у Мал. 68886.

КУПЛЮ

■ Аўтамабіль, нядорага, можна аварыйны. Т. у Мал. 42679.
 ■ КамАЗ без тэхпашпарта. Т. у Сморг. 52016 (пасля 19-00).
 ■ Луаз 969, у добрым стане, нядорага. Т. у Мал. 23238.

ІНШАЕ

■ Завязу за аўтамабілі ў Польшчу, Літву. Выканаю груза-перавозкі на аўтамабілі Фольксваген-Пасат-Універсал па краінах СНД. Т. у Мал. 61046.
 ■ Дапамагу ў набыцці аўтамабіля (пад заказ). Т. у Мал. 60525 (увечары).

2 НЕРУХОМАСЦЬ

Агенцтва НЕРУХОМАСЦІ "Ураджай". Вілейка ☎ 56382

ПРАДАМ

■ Зруб абразны, 4х4+2 веранда, кроквы, бэлькі. Т. у Віл. 44683 (пасля 19-00).
 ■ 3-пак. кв-ру ў Вілейцы. Т. у Мінску (2) 544223 (удзень).
 ■ Недабудаваны катэдж у Лебедзева. Т. у Мал. 77732, 50208.
 ■ Дом у Маладзечне, раён СШ №9, аг. пл. 80 кв. м або памянню на кватэру. Т. у Мал. 50220; 54143.
 ■ 2-пак. кв-ру (частковыя выгоды). Т. у Мал. 34757.
 ■ Кв-ру, без выгод, нядорага. Т. у Мал. 79154 (з 19-00 да 21-00).
 ■ 3-пак. кв-ру ў Вілейцы, 2-гі паверх, палешаная планіроўка. Т. у Віл. 58245.
 ■ Гараж у ГК №5, 6х7, падвал, яма. Т. у Мал. 34342.
 ■ Дачны ўчастак у в. Асанава. Т. у Мал. 34342.
 ■ Кааператыўную 3-пак. кв-ру, 3-і паверх. Т. у Віл. 57631.
 ■ Дом у вёсцы Ерхі Вілейскага раёна, агульнай плошчай 99 кв. м, жыллой - 66, з усімі надворнымі пабудовамі. Магчымы абмен. Т. у Віл. 74417 (пасля 18-00, в. Ерхі).
 ■ 1-пак. кв-ру, паркет. Т. у Віл. 57852.
 ■ 4-пак. кв-ру. Т. у Віл. 57327.
 ■ Участак 10 сотак у Макаўі, ёсць блочны хлэй. Т. у Віл. 56210 (пасля 18-00).
 ■ 4-пак. кв-ру ў Вілейцы. Т. у Віл. 57405, 59042 (увечары).
 ■ Дом у в. Клідзянаты, 15 сотак, усе гаспабудовы. Т. у Сморг. 51237.
 ■ 1-пак. кв-ру. Сморгонь, вул. Савецкая, 29-63.
 ■ Тэрмінова катэдж з гаспабудовамі ў Маладзішчыне, магчымы абмен. Т. у Мал. 76141, у Мінску 606120.
 ■ Дом у в. Вярхоўка, недалёка ад горада, пабудовы цагляныя, калодзеж, склеп, два сады, 38 сотак. Т. у Мал. 33871 (пасля 18-00).

■ Драўляны дом у в. Грудкі (0,4 га), нядорага. Т. у Мал. 77120.

МЯННЮ

■ 1-пак. кв-ру, прыватызаваную, 1-ы пав., тэлефон. Т. у Мал. 65143.
 ■ Паўдома ў Маладзечне з участкам 10 сотак на 1-пак. кв-ру ў Маладзечне, Вілейцы або прадам. Т. у Мал. 52953.
 ■ 4-пак. кв-ру на 2 + 1 ці 1 + 1, магчымы варыянты. Т. у Мал. 34342.

ЗДАМ

■ Участак у Лебедзева. Т. у Мал. 77732, 50208.

3 ЗНАЁМСТВЫ

♥ Пазнаёмлюся з жанчынай без шкодных звычак, пажадана без дзяцей, з жыллём, узростам 40-45 год. Пра сябе: 43/170. 231000 Сморгонь, в/п V-ФР №593562.
 ♥ Сімпатычны мужчына, 35/175/74, жыллём забяспечаны, адзінокі, хоча пазнаёміцца для сустрэч з жанчынай да 35 год. Фота абавязкова вярну. Маладзечна-4, д/з, Кавалёва, VIII-ВН №529192.
 ♥ Сімпатычная жанчына, 34/165/65, жадае пазнаёміцца з сур'ёзным мужчынам без шкодных звычак, не ніжэй за 176 см. Маладзечна-6, пашпарт XIV-ВН №529192.
 ♥ Жанчына, 55/160/65, без дзяцей, жыў у 1-пак кв-ры, хацела б пазнаёміцца з простым добрым чалавекам. 222310 Маладзечна-4, п/п №682398.

4 ПАСЛУГІ

■ Фотаздымка вяслляў. Нізкія цэны. Т. у Мал. 69883, 74727.

Відэаздымка.
Т. у Мал. 54955.

■ Вясельныя ўборы. Маладзечна, Вялікі Гасцінец, 74а, кв. 18.
 ■ Вясельныя ўборы, вялікі выбар імпортных мадэляў. Пракат. Т. у Мал. 50825.
 ■ Ремонт бытавых і гандлёвых хападзільнікаў, пральных машын-аўтаматаў усіх марак. Т. у Мал. 66614.
 ■ Відэафотаздымка на Panasonic M 9000 і Canon EOS. Т. у Мал. 71352.

■ Салон для мападых "Юнона". Усё для нявесты. Скідка 15%. г. Маладзечна, вул. Касманаўтаў, 13. тэл. 70879.
 ■ Грузаперавозкі па РБ і СНД, КамАЗ-5410, паўпрычэп-рэфрыжэратар, да 16 тон. Шукаю спадарожны груз з Малдавіі. Т. у Мал. 69032, 54143.
 ■ Фотапаслугі. Якасна, хутка. Т. у Мал. 77806 (увечары), Слава.

6 РОЗНАЕ

ПРАДАМ

■ Рыс драбленны, шліфава-ны, оптам, дробным оптам, 12,5 тыс. за 1 кг. Т. у Мал. 63067.
 ■ Рэфлектары для паравога ацяплення. Т. у Мал. 75651, Улад.
 ■ Ванну чыгунную, 0,8х0,8х0,1 м. Т. у Мал. 75651, Улад.
 ■ Гіпс у мяхах. Т. у Мал. 75651, Улад.
 ■ Вокны і дзверы б/у і новыя. Т. у Мал. 75651, Валодзя.
 ■ Кацёл чыгунны для ацяплення, б/у. Т. у Мал. 75651, Улад.
 ■ Шчэнятаў ратвейлера з добр. радаслоўнай. Т. у Мал. 52564.
 ■ Байдарку 3-месную, новую. Т. у Мал. 53999.
 ■ Акардэон Вельтмайстар, поўны, дамскі, крывава-чырвоны перламутр. Т. у Мал. 69838.
 ■ Кухню Вольга; і РП, ГАЗ 52. Т. у Мал. 32464.
 ■ Шчэнят шар-пея з радаслоўнай. Т. у Мал. 25442.
 ■ Бетонныя блокі. Т. у Мал. 60407.
 ■ Цялушку пакрытую, 1 год 7 мес. і цялушку малую, 7 мес., абедзве ад малочнай каровы, можна з сенам. Т. у Мал. 32980 (увечары).
 ■ Бульбу дробную. Т. у Віл. 58258.
 ■ Відэакамеру. Відэафотаздымка. Т. у Мал. 29274.
 ■ Стрэльбу Іж-27Е, 12 калібр, 85 г. в., з прыналежнасцямі, сейфам. Т. у Сморг. 52110.
 ■ Карты вайсковыя ад Вільнюса да Браслава, 2-кіламетровыя. Т. у Сморг. 33077.
 ■ Даведнік таварнай наменклатуры ТИВЭД за нааўны/безнааўны разлік. Т. у Сморг. 33077.
 ■ Крэсла-пояк, канапу-пояк, мяккі куток "Ола". Усё новае, нядорага. Т. у Мал. 60420.
 ■ Кухню, вытв. Польшча. Т. у Мал. 77226.
 ■ Пакрышкі з камерай для спартыўнага веласіпеда. Т. у Мал. 52459.

■ Цяля (2,5 мес.). Т. у Мал. 69596.
 ■ Тэлевізар, ч/б "Янтарь 346", 51 см, добры кінэскоп, за 2 млн. руб. Т. у Мал. 21754.
 ■ КТ "Гарызонт" 61 ТЦ 411 у добр. стане. Т. у Мал. 73822 (пасля 17-00).
 ■ Рабочае адзенне, абутак. Т. у Мал. 54517.

КУПЛЮ

Блокі выпраямляльныя БПВ 56-65 на ВАЗ оптам. Т. у Мінску (017) 2505590, ф. 2504310, для Панамарова.

■ Кандэсатары МБГО і МБГ4 (папярковыя) ад 20 мкФ да 300 мкФ, напружаннем ад 500 да 1000В. Т. у Мал. 67546.
 ■ Вязальную машыну. Т. у Мал. 75047.
 ■ Шкуркі андарты і іншыя, пастаянна. Т. у Мінску 584002.
 ■ Вагонку. Т. у Мал. 61977.
 ■ Пліты ПК 6,3х1,5, электрала-чальнік. Т. у Мал. 53309.
 ■ Кандэсатары МБГО, МБГ4 папярковыя ад 20 да 300 мкФ, напр. Ад 500 да 1000 В. Т. у Мал. 67546.
 ■ Нядорага лінолеум. Т. у Мал. 75651, Валя.
 ■ Хлопец, 20 год, шукае работу ў Расіі; 10% ад з/п за добрую прапанову і дапамогу ў працаўладкаванні. Т. у Сморг. 32876 (з 12-00 да 14-00).
 ■ Рэпетытарства па фізіцы і хіміі. Т. у Мал. 96446.

Рэалізуем пячэнне аўс-нае. Т. у Мал. 75363 (з 8-00 да 12-00).

Бухгалтарскія БЛАНКІ

Сморгонь, канцэрн "Проінтекс", 3-і пав., Тэл. (01592) 3-30-10

КОПИРОВАЛЬНАЯ ТЕХНИКА XEROX



БЕЛФОРТ СИСТЕМ
Молодечно, Галицкого, 8.
Телефоны (273) 54835, 60022.
Факс (01773) 60022.

ЗМЕНИ Ў РАСКЛАДЗЕ
РУХУ ЭЛЕКТРЫЧАК

□ 29 і 30 кастрычніка адмяняюцца электрычкі адпраўленнем на Мінск у 10.40 і 12.55, а таксама прыбыццём з Мінска 11.41 і 13.49.

Адміністрацыя чыгуначнага вакзала
станцыі Маладзечна.

КУПОН для бясплатнай
прыватнай аб'явы

Бясплатна змяшчаюцца аб'явы толькі ў рубрыкі "Знаёмствы" і "Рознае" (недзелавага зместу) аб'ёмам да 15 слоў, напісаныя друкаванымі літарамі. Астатнія аб'явы — платныя. Аанімыя купоны не разглядаюцца.

Тэкст аб'явы:

Прозвішча, імя і адрас
(звесткі не публікуюцца):

Рэгіянальная
газета

Заснавальнікі:

Аляксандр МАНЦЭВІЧ,
Дзмітрый ХАРЫТОНАЎ,
Ігар ВЕЙС,
фірма «ФАВАРЫТ».

Пасведчанне № 227.

Галоўны рэдактар
Аляксандр МАНЦЭВІЧ.

Інфармацыйна-рэкламнае штотыднёвае выданне для рэгіёна і рэспублікі. Выходзіць па пятніцах. Тираж 7250 экз. ПАДПІСНАЯ цана на месяц — 8 тыс. руб., на квартал — 24 тыс. руб. Індэкс 63212.

№43(134) 24.10.97-30.10.97 Друкарня «Перамога», 222310, Маладзечна, вул. Таўлая, 11. Зак. №1263. Падпісана ў друку у 9.00 23.10.97.

Рэгіянальная 222310, Маладзечна, вул. Хмяльніцкага, 10.

ТЭЛЕФОНЫ: (01773) 6-96-67, 5-38-41. ФАКС: 5-38-41.
E-mail: region@region.belpak.minsk.by

РЭКЛАМА

дызайн
і размяшчэнне
Базавая стаўка -
20000руб./1кв.см;
1-старонка
і ТБ-праграма-
30000руб./1кв.см.
СІСТЭМА СКИДАК

Прыём прыватных аб'яў

Маладзечна: вул. Б. Хмяльніцкага, 10, рэдакцыя (будынак інтэрната палітэхнікума). Тэл. 69667.
 Вілейка: гасцініца "Вілія", капіравальны цэнтр "Парус". Тэл. 55194.
 Сморгонь: 1) Рэдакцыя "Новой газеты Сморгонь", вул. Савецкая, 21; 2) магазін "Журавінка", "Фуджы-цэнтр". Тэл. 33077, 51635.